



W obronie praw własnych

Wiec ludzi chorych



"Władco Algirdasie, przeznacz 100 milionów nie na pałac a na leki" — skandowali chorzy

Fot. ELTA

Wczoraj w Wilnie na Placu Samorządowym (Savivaldybės) odbył się wiec organizacji zrzeszających chorych oraz bliskich pacjentów, przez co chciano zwrócić uwagę rządu na krytyczną sytuację chorych ludzi.

W obronie swych praw, jak świadczyły napisy na transparen-

Paulauskas obiecał

Dopatrzmy interesu

Przewodniczący Sejmu Artūras Paulauskas zapewnił wczoraj, że dopatrzmy interesu państwowego i osobiście będzie śledził przygotowania spółki „Lietuvos energija” do prywatyzacji.

Jego zdaniem, po tym, jak sprawą restrukturyzacji zadłużeń zagranicznych odbiorców litewskiego prądu wobec państwa litewskiego zajęła się prokuratura, czujne oko przewodniczącego Sejmu zapewni przejrzystość i jawność procesu prywatyzacji molocha energetycznego.

Paulauskas obiecał też swoją pomoc prokuraturze zajmującej się sprawą tzw. białoruskiego zadłużenia. Pomoc ta, jego zdaniem, ma się wyrażać w dodatkowym dofinansowaniu prokuratury.

— Prokuratorom, zajmującym się sprawą restrukturyzacji długu, potrzebne są dodatkowe środki chociażby na delegacje zagraniczne — powiedział Artūras Paulauskas.

(Dokończenie na str. 2)

tach, przybyli chorzy z różnych miejscowości Litwy — Rakiszek, Wylkowyszek, Taurogów, Radziwiliszek.

Przedstawiciele chorych na cukrzycę, astmę, raka oraz inne choroby protestowali przeciwko niefortunnej reformie ochrony zdrowia, krytycznej sytuacji w szpitalach. Sugerowano, że ustawy, które mają być

Sądy — najbardziej skorumpowane instytucje na Litwie

Litwa łapówkarska

— Możemy poszczycić się tym, że urzędy celne kraju przodują pod względem wpływów podatków do budżetu Litwy. Są one jednak też jednymi z liderów pod względem poziomu korupcji tutaj panoszącej się — powiedziała wczoraj Ramutė Liubkevičienė, zastępca dyrektora Departamentu Urzędu Cel.

Wczoraj w stołecznym Centrum Szkoleniowym Urzędu Cel (ul. Jeruzolimka 25) odbyła się konferencja nt. „Korupcja na Litwie i w urzędach celnych”. W konferencji wzięli udział m. in. przedstawiciele litewskiego działu spółki „Transparency International”, Departamentu Bezpieczeństwa Państwowego, służby ds. śledztw specjalnych, jak też kierownicy wielu terytorialnych urzędów cel Litwy.

Mowa była o korupcji wśród celników, o przyczynach tego zjawiska i środkach jego wyeliminowania.

— Korzenie zjawiska tkwią w historii tworzenia urzędów celnych. Zaczęły one powstawać w 1990 ro-

przyjęte, zapoczątkują legalne ludo-bójstwo ludzi chorych. Ludzie cierpiący na ciężkie choroby, żyjący z rent, są skazani na śmierć, gdyż, według słów uczestników wiecu, nie będą w stanie nabyć drogich leków, rekompensowanych tylko częściowo.

Na wiecu padły też zarzuty z po-

wodu braku placówek, w których by pielęgnowano nieuleczalnie chorych na raka.

Chociaż wiec odbywał się przed gmachem rządu, niektóre napisy na transparentach były skierowane pod adresem posłów na Sejm RL, jak np. „Nie po to was wybieraliśmy”.

(ELTA)

ku. Wtedy do tego urzędu szli wszyscy: rolnicy, robotnicy. Osób z wyższym wykształceniem w Urzędach Celnych było zaledwie 17 proc. — mówiła Liubkevičienė. Niski poziom moralny i przekładanie prywaty nad interesy państwa stały się jedną z podstawowych przyczyn zakorzenienia się w urzędach celnych łapówkarstwa i korupcji.

Niestety, zdaniem wicedyrektora Departamentu Urzędu Cel, nie najlepiej sytuacja wygląda również dzisiaj.

— Obecnie w tej branży pracuje 3100 celników. Zapewniam, że 3/4 tych pracowników są uczciwymi i sumiennymi urzędnikami. Przykro to stwierdzać, ale jak i wszędzie zdarzają się osoby nieuczciwe. Celnicy fałszują deklaracje, opuszczają dni pracy, w czasie pełnienia służby przekraczają granicę państwową, biorą łapówki.

Jednak według Ramutė Liubkevičienė, nie powinno to zbytnio dziwić, bowiem urzędy celne są „do-

kładną repliką naszego społeczeństwa i wszystkie negatywne zjawiska mające miejsce w życiu naszej społeczności można obserwować i w „życiu” urzędów cel”. Wyjście z zaistniałej sytuacji Liubkevičienė widzi w zaostrzeniu kar dla celników-naruszycieli (co już z powodzeniem zaczęto stosować) i zwiększeniu płac zarobkowych: „Trudno się nie skusić na pobranie łapówki, gdy twoje zarobki nie wynoszą nawet tysiąca litów. Owszem, w wielu urzędach nie zarabiają i tyłu pieniędzy, jednakże należy pamiętać, że przez ręce celnika „przechodzą” miliony litów”.

Na drugą część konferencji złożyło się wystąpienie przedstawicieli litewskiego działu międzynarodowej spółki badania opinii publicznej „Transparency International” i przytoczenie przez nich statystycznych danych, dotyczących ustosunkowania się mieszkańców kraju do pracy urzędów celnych.

(Dokończenie na str. 2)

W NUMERZE

Aktualności — 3

Bogu wszystko —
Ojczyźnie kajdany



Urodził się w Wilnie 1 września 1835 roku w polskiej szlacheckiej rodzinie z Józefy Płońskiej i Andrzeja Kalinowskiego.

Praworządność — 5

Matka złoży skargę

Matka zmarłego chłopca jest przekonana, że właśnie lekarze są winni śmierci jej syna. Po ogłoszeniu uniewinniającego werdyktu Korostylowa stwierdziła, że mimo wszystko Terskich-Gailienė i Butkus są mordercami jej syna.

Zdrowie — 6

Wybierz jabłko

Hasło przedsięwzięcia „Wybierz jabłko” nawołuje młodych ludzi do prowadzenia zdrowego trybu życia.

Świat — 8

Trwają poszukiwania
terrorysty Nr1



Talibowie zaprzeczają rozmowom ws.wycofania z Kandaharu.

Sentencja

Liczenie na głupotę przeciwników bywa często błędem. Większym jednak błędem bywa nieraz liczenie na rozum sprzymierzeńców.

J. DROBNIK



9 771 392 040004

Kalejdoskop aktualności

Premier gości w Szwecji

Premier Algirdas Brazauskas dziś złoży jednodniową wizytę w Szwecji.

Podczas wizyty premier spotka się z królem Szwecji Karolem XVI Gustawem oraz innymi przywódcami kraju. Audycja delegacji kierowanej przez Brazauskasa w pałacu królewskim jest przewidziana dziś o godz. 15. Program wizyty w Sztokholmie Brazauskas rozpocznie spotkaniem z premierem Szwecji Goranem Perssonem, na którym omówione będą kwestie rozszerzenia Unii Europejskiej oraz zamknięcia Ignalińskiej Elektrowni Atomowej. Na przestrzeni ostatniego dziesięciolecia Szwecja wyasygnowała około 150 mln Lt na wzmocnienie bezpieczeństwa jądrowego Litwy. Ponadto około 25 mln Lt ofiarowała na fundusz zamknięcia pierwszego bloku siłowni.

Przewodniczący Sejmu jest zatroskany

Przewodniczący litewskiego Sejmu Artūras Paulauskas, który podczas weekendu w Sztokholmie uczestniczył w konferencji przewodniczących parlamentów krajów Unii Europejskiej oraz kandydatek, interesował się możliwością przyspieszenia negocjacji z UE.

Na wczorajszej konferencji prasowej w Wilnie Paulauskas wyraził zatroskanie z powodu tego, że od 1 lipca, gdy przewodnictwo UE od Szwecji przejęła Belgia, Litwa nie zakończyła ani jednego nowego rozdziału negocjacji członkowskich. Obecnie Litwa zakończyła wstępne negocjacje w 18 rozdziałach. Łącznie należy uzgodnić 29 podstawowych rozdziałów oraz dwa dodatkowe.

Wizyta prezydenta Rumunii

W przyszłym tygodniu z dwudniową wizytą państwową na Litwę przybędzie prezydent Rumunii Ion Iliescu.

„Wizyta ma się przyczynić do zaktualizowania dwustronnej współpracy, zwłaszcza w dziedzinie ekonomicznej” – powiedział ambasador Rumunii na Litwie Lucian Fatu po spotkaniu z premierem. W toku wizyty ma być podpisana umowa o wolnym handlu. Rumunia jest ostatnim państwem Europy Środkowej, z którym Litwa jeszcze nie zawarła tej umowy.

Pieniądze dla konsulatu w Kaliningradzie

Konsul generalny Litwy w Kaliningradzie Vytautas Žalys poinformował, że władze Litwy obiecały przeznaczyć środki na modernizację konsulatu generalnego w Kaliningradzie, chcąc odpowiednio przygotować się do członkostwa Litwy w UE oraz wprowadzenia wiz dla mieszkańców obwodu kaliningradzkiego Rosji.

„Dodatkowe środki zostaną przeznaczone na stworzenie odpowiednich warunków, które pozwoliłyby polepszyć usługi konsularne w aspekcie ilościowym i jakościowym” – powiedział Žalys.

Pożyczki nie będzie

Szwedzka Agencja Rozwoju (SIDA), motywując niedostateczną przejrzystością konkursu Wileńskich Sieci Ciepłych, odmówiła udzielenia pożyczki w wysokości 13 mln USD (52 mln Lt) na renowację gospodarki ciepłej w Wilna.

Wcześniej ustalono, że Bank Światowy na modernizację Wileńskich Sieci Ciepłych przeznaczy 17 mln USD, a SIDA – 13 mln USD. Prócz podstawowych części pożyczki została jeszcze udzielona pożyczka bezzwrotna, natomiast zwrot kredytu zostałby odroczone na 5 lat.

Ubezpieczenia dla księży

Sejm zaaprobował propozycję rządu pozostawienia w mocy ustalenia ustawy o emeryturach z tytułu państwowych ubezpieczeń społecznych o tym, że duchowni tradycyjnych wspólnot religijnych oraz zatrudnieni w klasztorach zakonnicy są ubezpieczani ze środków ubezpieczeń społecznych.

Przy 46 głosach za, 21 przeciw oraz 15 powstrzymujących się Sejm zaaprobował tę propozycję rządu, aczkolwiek sejmowy Komitet Spraw Socjalnych i Pracy proponował usunąć to założenie.

Pomóc Białorusi

Litwa jest gotowa podzielić się doświadczeniem z Białorusią w zakładaniu instytucji ombudsmana w tym kraju, ale czeka aż władze Białorusi wykażą w tym kierunku inicjatywę.

„Jesteśmy ekspertami w tej dziedzinie i gotowiśmy reprezentować w tej kwestii całą Europę w stosunkach z Białorusią. Nie możemy jednak zjawić się na obcym podwórku i zaprowadzać tam porządku. Jeśli nas zaproszą, z pewnością pomożemy” – powiedział przewodniczący delegacji sejmowej na Zgromadzenie Parlamentarne Rady Europy Jonas Čekuolis. W działającej na Litwie instytucji kontrolerów sejmowych pracuje obecnie 5 kontrolerów, badających skargi z powodu nadużyć i biurokracji urzędników państwowych i samorządowych. Instytucja kontrolerów sejmowych rozpoczęła pracę w 1995 r.

„Brave Gedimino”

Na Litwie odbywają się ćwiczenia „Brave Gedimino” bałtyckiego kolegium obrony BALTDEFCOL, w których uczestniczą studenci tej uczelni. Rozpoczęte w poniedziałek ćwiczenia, jak informuje Ministerstwo Obrony Kraju, potrwać do piątku.

Program przewiduje ćwiczenia praktyczne na międzynarodowym Lotnisku Wileńskim oraz na wschodnim pograniczu Litwy. W czwartek w Wilnie, na placu Niepodległości i w jego okolicy odbędą się ćwiczenia zapoznawcze „Red Bridge” dla przypomnienia historii obrony parlamentu w 1991 r. (BNS)

Ziejący ogniem zespół Rammstein w Wilnie — Nie ma pirotechniki — nie ma show

Dziś wieczorem w nowej sali sportowej „Sportima” (Ažuolyno 5) przedstawi niezapomniane show koncertowe niemiecka formacja Rammstein. Członkowie zespołu przybyli do Wilna wczoraj wieczorem samolotem z Moskwy. W czwartek Rammsteini z Wilna kierują się do Rygi, gdzie odbędzie się kolejny koncert ze światowej trasy koncertowej „Mutter”.

Nowi bogowie ognia piekielnego – Rammstein – dosyć efektywnie zaprezentowali się na uroczystości wręczenia nagród MTV i raz jeszcze dali znać, że należą do jednych z najbardziej efektywnych zespołów świata. Wszyscy członkowie ognistej formacji mieli założone maski ziejące żywym ogniem. Wokalista Till Lindemann, wspominając stare dobre czasy punkowskie, pokazał się z punkowską fryzurką. Takie właśnie show ma się

odbyć dziś wieczorem w Wilnie.

Ze względów bezpieczeństwa w sali będą czuwać strażacy, ochotnicy, medycy pogotowia ratunkowego. Surowo zabrania się wniesienia na salę artykułów spożywczych, aparatów fotograficznych, kamer wideo, alkoholu, środków odurzających, materiałów wybuchowych, broni, metalowych, szklanych, plastikowych czy też innych rzeczy, które mogłyby stanowić zagrożenie artystom bądź widzom.

– Bilety w cenie 80 Lt nadal są do nabycia, ale ich liczba jest ograniczona ze względów bezpieczeństwa, ponieważ nowa sala nie posiada dostatecznej ilości wyjść, przez które widzowie mogliby się ewakuować w razie wypadku – powiedział „Kurierowi” Tomas Ivanuskas z firmy koncertowej „Vertikalus Horizontas”.

Anna Bartoszewicz

Spotkanie z Adamem Hlebowiczem — Pieniądze z Brukseli do Gdańska

Wczoraj z inicjatywy Instytutu Polskiego, Funduszu Bałtyckiego oraz Funduszu Otwartej Litwy odbyło się spotkanie z Adamem Hlebowiczem, dyrektorem Nadbałtyckiego Centrum Kultury w Gdańsku.

Nadbałtyckie Centrum jest drugą, obok Centrum Kultury Europejskiej w Krakowie, placówką w Polsce, realizującą międzynarodowe projekty w zakresie kultury i oświaty.

– Powstałoby przed dziewięć laty, gdy Polska już była wolna, faktycznie wyrosłoby z wojewódzkiego ośrodka kultury, bowiem należało sprostać wezwaniom czasu – mówi gość z Gdańska.

Krakowski ośrodek orientuje się przede wszystkim na współpracę z krajami Grupy Wyszehradzkiej, zaś gdański – na państwa wokół Morza Bałtyckiego.

Wśród największych organizowanych projektów prelegent wymienił festiwal „Dźwięki Północy”, Bałtycki Uniwersytet Tańca, Bałtycką Letnią Akademię Kameralną, Gdańskie Prezentacje Artystyczne, konferencje naukowe i in. imprezy pt. „Tożsamość bałtycka”.

Te liczne inicjatywy realizuje się

przy współpracy z Baltic Center w Szwecji, Latvian Institut (Łotwa), związkami pisarzy wszystkich trzech krajów nadbałtyckich.

Część pieniędzy centrum otrzymuje z Urzędu Wojewódzkiego (wystarczy to na częściowe utrzymanie pomieszczeń i na wynagrodzenia dla kilku pracowników). Często doczekują się wsparcia od władz Gdańska, a nawet Gdyni i Sopotu. Średnio, co czwarta inicjatywa jest finansowana z budżetu Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

Wiele do inicjatyw Nadbałtyckiego Centrum dokłada Fundacja Współpracy Polsko-Niemieckiej, jak również Fundacja Kronberga i in. Są także sponsorzy indywidualni. W ubiegłym roku udało się otrzymać dotację z funduszy Unii Europejskiej w Brukseli.

Rozmiary tej ostatniej, oczywiście, są o wiele większe.

– Co prawda, pozyskać unijne pieniądze nie jest sprawą łatwą, bowiem należy doskonale wiedzieć priorytety poszczególnych funduszy oraz doskonale umieć wypełnić wszystkie kwestionariusze, przygotować dokładnie kosztorysy – twierdzi

Paulauskas obiecał — Dopatrzmy interesu

(Dokończenie ze str. 1)

O finansowym wsparciu zagranicznych wojaży prokuratorów były Prokurator Generalny, obecnie przewodniczący Sejmu, mówił podczas konferencji sprawozdawczej z jego oficjalnej zagranicznej wizyty w Szwecji. Powiedział on, że wizyta ta była długo odkładana. Dziennikarzy jednak bardziej, niż omawiana w Sztokholmie sprawa wzrostu znaczenia parlamentaryzmu w Europie, interesowało, czy prawdą jest, że dzisiaj niektórzy koledzy partyjni przewodniczącego Sejmu złożą propozycję dymisji Vidzie Stasiūnaitė, matce chrzestnej Nowego Związku, która jest obecnie merem Szawel. Paulauskas nie zaprzeczył jednak tym pogłoskom i ich nie zdementował. Natomiast wyprosił sobie sugestie dziennikarzy, że socjaldemokraci robią presję na swego partnera koalicyjnego. Stanisław Tarasiewicz

Sądy – najbardziej skorumpowane instytucje na Litwie

Litwa łapówkarska

(Dokończenie ze str. 1)

– Pani Liubkevičienė wspominała tu, że urzędy celne są jednymi z liderów pod względem łapówkarstwa i poziomu korupcji. Mogę was uspokoić – daleko wam do policji drogowej – powiedziała Laima Žilinskienė z „Transparency International”, wywołując tym samym szmer zadowolenia na sali.

„Transparency International” ułożyła „Mapę korupcyjną Litwy 2001” i zapoznała licznie zebranych na sali celników z miejscem na tej mapie urzędów celnych.

Jak wynikało z badań, 75 proc. mieszkańców Litwy uważa korupcję za poważny problem, hamujący

rozwoj gospodarczy kraju. Wśród „bardzo skorumpowanych” instytucji państwowych najczęściej wymieniano sądy – 49 proc., rząd – 40 proc., Sejm – 39 proc. Wśród instytucji praworządności najgorzej wypadły: policja drogowa – wymieniła ją 42 proc. respondentów, policja graniczna – 38 proc. i policja podatkowa – 37 proc.

Wśród urzędów „bardzo skorumpowanymi”, zdaniem respondentów, są urząd cel – 58 proc., służba prywatyzacyjna – 47 proc., służba podatkowa – 33 proc.

„Transparency International” wyprowadziła też, z odpowiedzi respondentów, średnią wielkości ła-

powki – dla zwykłego mieszkańca wynosi ona od 169 do 811 litów, dla przedsiębiorcy – dziesięć razy więcej, do 8031 lita. Najbardziej skorumpowanymi miastami są Wilno, Kowno i Klajpeda, jak też powiaty tych miast. Największą wykrytą przez „Transparency International” łapówką było – w wypadku przedsiębiorcy – 100 tys. litów, dla osoby prywatnej – 4 tysiące litów.

Na pytanie, co należy przedsięwziąć, aby wykorzystać takie zło jak korupcja i łapówkarstwo przytłaczająca większość respondentów twierdziła o zaostrzeniu odpowiedzialności i kar.

Paweł Kobak



Wyrażamy współczucie
Robertowi Sliżewskiemu,
dyrektorowi Wersockiej Szkoły Podstawowej,
z powodu zgonu ukochanego Ojca.
Solecznicki rejonowy wydział oświaty
Solecznicka rejonowa rada związków
zawodowych pracowników oświaty



Z powodu zgonu
Żołnierza Września
Zygmunta Uzdalewicza
wyraży szczerego współczucia
Rodzinie i Bliskim
składają kombatanci
Dobroczytnego Stowarzyszenia
Polskich Kombatantów na Litwie

W 10. rocznicę beatyfikacji św. Rafała Kalinowskiego — Bogu wszystko — Ojczyźnie kajdany

„Bogu oddał wszystko, a dla Ojczyzny ziemskiej wycierpiał kajdany”. Taki napis widniał przy klasztorze Karmelitów Bosych w Czernej podczas uroczystości beatyfikacyjnej Rafała Kalinowskiego w 1983 roku.

Urodził się w Wilnie 1 września 1835 roku w polskiej szlacheckiej rodzinie z Józefy Płońskiej i Andrzeja Kalinowskiego. W parę tygodni po urodzeniu syna zmarła matka. Ojciec ożenił się po raz wtóry, ale i druga żona nie żyła długo. Trzeci ożenek ojca przypadł na Zofię Puttkamer, córkę Maryli Wereszczak, a Rafał (na chrzcie miał Józef) chętnie nazywał ją mamą i dzielił się z nią wszystkimi swoimi radościami i kłopotami.

Młodzieńcze rozdroża

Mając 10 lat Józef rozpoczął naukę w Instytucie Szlacheckim w Wilnie, gdzie jego ojciec był profesorem. Był nader pilnym i dokładnym uczniem i instytut ukończył z wyróżnieniem. Rodzice czynili starania, by syna posłać na uniwersytet, ale nie było to w owym czasie łatwe, bowiem Polska i Litwa połączone Unią nie miały własnych uniwersytetów. Józef i jego bracia rozpoczynają studia uniwersyteckie w Akademii Rolniczej w Hory-Horkach. Nie ukończył jednak tej nauki i wstąpił do Mikołajewskiej Wojskowej Akademii Inżynierskiej w Petersburgu. Skończył studia jako porucznik, ale wkrótce opuścił Petersburg i podjął pracę przy projekcie linii kolejowej Kursk-Kijów-Odessa. W tym specyficznym otoczeniu, z dala od hałasu wielkiego miasta, czuł się bliższy Boga i przezwyciężył symptomy kryzysu wiary. Niestety, budowę wkrótce przerwano na nieokreślony okres i Józef udał się do Brześcia Litewskiego. Tu został kierownikiem robót inżynierskich, otrzymał również nominację na kapitana sztabu generalnego. I tu przeżył największe rozterki duchowe i stwierdził, że kariera wojskowa nie jest jego powołaniem, a służba w carskiej armii jest sprzeczna z jego patriotyczną postawą Polaka. Ostateczna decyzja zapadła tuż przed wybuchem powstania styczniowego w 1863 roku.

Lata tułaczki

Zdając sobie dobrze sprawę z tego, co czeka Polskę, nie potrafił stać na uboczu wydarzeń — przyłączył się do powstania i został nawet ministrem wojny w okręgu wileńskim.

„Staralem się przede wszystkim przynieść pomoc, a gdzie było możliwe, ratować życie ludzkie” — pisał o sobie potem. Gdy w lipcu 1863 roku wrócił z Warszawy do Wilna, powstanie już było prawie stłumione. W Wilnie wówczas panował niesamowity terror, jaki siał Michaił Murawjow. Zamieniał klasztory w więzienia, kazał aresztować biskupa wileńskiego Adama Krasieńskiego i zesłał go na wygnanie, tylko w ciągu miesiąca podpisał 18 wyroków śmierci.

Po długim i tajnym szpiclowaniu, w noc z 24 na 25 marca (na Zwiastowanie NMP) aresztowano także Kalinowskiego i odprawiono do pobliskiego klasztoru podmi-

nikańskiego (przy kościele Ducha Świętego w Wilnie) zamienionego na więzienie dla powstańców. Jego wina była szczególnie ciężka, ponieważ jako były kapitan wojska carskiego został ministrem wojny w powstaniu przeciwko carowi. Z tej to racji sąd wojskowy 2 czerwca 1864 roku skazał Kalinowskiego na karę śmierci. Po usilnych prośbach krewnych i samego skazanego, wyrok zamieniono na dziesięć lat przymusowych robót na Syberii.

Syberia

Dziesięć miesięcy w podróży z Wilna aż do Bajkału koleją, na łodziach, kibitkach i pieszo — to okres wielkich doświadczeń, otarcia się o mord, choroby i śmierć. Spotykał się tam z materialną i duchową biedą mnóstwa ludzi, którym zawsze udzielał pomocy. Potrafił nie tylko z heroizmem znosić bóle i utrapienia, ale również dzielił się tym co miał: kromką chleba, koszulą, uśmiechem.

Na Syberii pracował w kopalni soli w Usolu nad Angarą. Po amnestyjnym zwolnieniu przebywał w okolicach Irkucka, gdzie dużo pracował z miejscową ludnością i młodzieżą, uczył dzieci katechizmu. Dla każdego zawsze potrafił znaleźć dobre słowo, każdego pocieszyć. Był prawdziwym ojcem duchownym wielu zagubionych.

2 lutego 1874 roku Kalinowski znów został wolny, ale władze zabroniły mu osiedlić się na Litwie, na krótko pojechał tylko do Hrozowa, by zobaczyć się z rodzicami. Po więzieniu nie było mu miejsca nie tylko na Litwie, ale i w Polsce czuł się zagrożony. Udało mu się jednak wyjechać na Zachód — do Francji, gdzie zajmował się wychowaniem syna księcia Władysława Czartoryskiego.

Kapłan w habitie

Kalinowski dość szybko doszedł do wniosku, że wszystko to nie było jego powołaniem. Po dłuższej refleksji i wewnętrznych rekolleksjach odbytych na Jasnej Górze decyduje się na wstąpienie do klasztoru. 26 listopada 1877 r. w Austrii przywdział habit karmelitański i przybrał sobie imię Rafał. 15 stycznia 1882 r. otrzymał święcenia kapłańskie. W posłudze kapłańskiej całą swoją energię i bogate doświadczenie życiowe poświęcał innym, by służyć im pomocą w realizacji ideałów ewangelicznych.

Rafał Kalinowski zawsze był człowiekiem czynu i inicjatywy. Może właśnie dlatego był cenionym spowiednikiem i przewodnikiem duchowym, apostołem jedności podzielonych Kościołów. Konfesjonał był uprzywilejowanym miejscem jego działalności apostołskiej. Przy krótkich konfesjonałach Rafała nawróciło się wielu ludzi. Właśnie dlatego jest powszechnie uważany za patrona spowiedników i orędownika zbłąkanych.

Jesienią 1907 roku w Wadowicach Rafał Kalinowski zasypia w Panu. W czerwcu 1983 r. został beatyfikowany, natomiast 17 listopada 1991 roku w Rzymie odbyła się uroczysta kanonizacja.

Julitta Tryk

Echa oktawy uroczystości Matki Bożej Miłosierdzia

Pani spokojnego dnia

O tej, co w Ostrej świeci Bramie i co cudem przywróciła go zdrowego na matki łono pisał Adam Mickiewicz. Królową spoglądającą z wysoko nad murami naszego miasta błagał o promienny blask dla dzieci ziemi lirnik wioskowy Władysław Syrokomla. Natomiast poeta Jan Nagrabiecki nazywał Matkę Ostrobramską Panią spokojnego dnia nad ludzkimi domami.

Tak przez wieki opiewali Ją poci. Przez wieki podążał tu lud wierny z Litwy, Polski, Białorusi. Nie układał wprawdzie na Jej cześć pięknych wierszy, ale przynosił w darze serca. Serca radosne, często zbolale i może nawet złamane, obarczone wieloma niedoskonałościami. Ona wszystkich ich błogosławiła, wszystkich pocieszała.

Minęła właśnie oktawa Miłosierdzia Matki Bożej Ostrobramskiej. W tym roku, jak przed laty, codziennie ściągali tu tłumnie mieszkańcy Wilna, okolic i pielgrzymi zza miedzy. W ciągu ośmiu dni przewinęły się tu tysiące: dzieci, młodzieży (tym razem wyjątkowo dużo), osób starszych. Każdy miał coś do powiedzenia tej Matce, każdemu Ona coś powiedziała.

— Uroczystość niby doroczna, ale za każdym razem jakaś inna — mówią młodzi małżonkowie z małą Kasią na ręku i trzymającym się maminej spódniczki Krzysiem.

Dalej pod murem stoi nieco „zawiany” gość. — Nie pamiętam, kiedy ostatni raz byłem w kościele, ale ludzie mówią, że jest tu Matka Miłosierdzia, może i nade mną się zlituje i rzuć wreszcie picie — mruczy pod nosem.

Sędziwa staruszka modli się

Pikietowali przeciwnicy sprzedaży ziemi obcokrajowcom

„Nie” sprzedaży ziemi obcokrajowcom

W pikiecie przed Sejmem RL, zorganizowanej przez Litewską Partię Narodowo-Demokratyczną przeciwko sprzedaży ziemi obcokrajowcom, uczestniczyło zaledwie kilku aktywistów partii.

Przed parlamentem pikietowało pięciu członków zarządu partii, wśród nich znany z radykalnych wypowiedzi Mindaugas Murza, pełniący obecnie obowiązki wiceprzewodniczącego tej partii.

Uczestnicy pikietu mieli plakat z napisem „Nie” — sprzedaży ziemi”, flagi Litwy i Unii Europejskiej. Ta



Przez wieki podążał tu lud wierny z Litwy, Polski, Białorusi

Fot. ELTA

o zdrowie, by Bóg oszczędził jej długiej choroby i niedołęstwa przed śmiercią.

Każdy człowiek to oddzielny los, oddzielne prośby i nadzieje. Jedno jest jednak wspólne: wszyscy ci ludzie przyszli tu z własnej i nieprzymuszonej woli, z potrzeby ducha i serca. Jedni mówili, że bardzo wiele skorzystali z pouczających kazań o miłości, miłosierdziu, o podstawnym działaniu szatana w dobie obecnej. Inni twierdzili, że raczej nie na kazania tu przyszli, lecz na szczerą rozmowę z Matką. Byli i tacy, którzy chcieli się tylko pogapić, ale coś im w sercu jednak zadrgało.

Tegoroczne opieki tradycyjnie były wzbogacone spotkaniami z młodzieżą, młodymi rodzinami, harcerzami, katechetkami.

Oktawę zakończyło nabożeństwo, które pięknie prowadził proboszcz kościoła św. Bartłomieja, ks. Jan Szutkiewicz. To właśnie jego kazanie o nowym zagrożeniu spowodowanym przez odradzające się w naszym kraju pogaństwo, o odpo-

wiedzialności moralnej rządzących krajem, o realiach dnia dzisiejszego, równości bogacza i żebraka, godności ludzkiej i księżach, którzy w latach ateizacji obronili kaplicy Ostrej Bramy, było chyba najmocniejszym „uderzeniem” do naszych serc.

Długo się tej niedzieli ludzie nie mogli rozejść, tak jakby czegoś im jeszcze brakowało. Bo rzeczywiście brakowało. Z racji źle ułożonego harmonogramu nabożeństw, panował pewien pośpiech i bardzo szkoda, a nawet jest to karygodne, że po żadnym nabożeństwie nie znalazło się czasu na odmówienie Litanii Loretańskiej oraz Pod Twoją Obronę — tej podstawowej modlitwy do Matki Bożej. Miejmy nadzieję, że w przyszłym roku księża to uwzględnią.

Wszystkie te refleksje świadczą o tym, jak bardzo prócz matki ziemskiej potrzebujemy tej Niebiańskiej.


Matko Miłosierdzia, czuwaj nie tylko nad naszym spokojnym snem, ale i nad pełnym szamotaniny i niepokojów dniem!

Julitta Tryk

ostatnia była przekreślona czerwonym kolorem. W ubiegłym tygodniu Sejm rozpoczął debaty nad nowelizacją art. 47 Konstytucji, przewidującą sprzedaż ziemi rolnej obcokrajowcom od dnia przyjęcia Litwy do Unii Europejskiej. Ta poprawka jest niezbędna dla integracji Litwy z UE.

Zarząd Litewskiej Partii Narodowo-Demokratycznej wczoraj wystąpił z oświadczeniem, w którym ostrzega przywódców UE i euronegociatorów litewskich, że negocjacje akcesyjne bez powszechnego referendum są niezgodne z prawem.

Narodowi demokraci zagrozili, że po wygraniu wyborów do Sejmu w roku 2004 zainicjują zerwanie negocjacji z UE. Partia Narodowo-Demokratyczna jest niewplywowa i mała. Nie posiada swych przedstawicieli w parlamencie. Przeciwno sprzedaży ziemi obcokrajowcom wystąpiła też partia chłopska, która w wydanym w tym tygodniu oświadczeniu domaga się, aby proces sprzedaży ziemi rozpoczął się nie od momentu wejścia Litwy do Unii, a po okresie przejściowym trwającym co najmniej 7 lat. (BNS)



*Pora ta jest niebogata w kwiaty,
Więc wieniec z życzeń ci składamy:
Owocnej pracy, zdrowia, powodzenia.
Niech się spełniają twe marzenia!*

*Z okazji Pięknego Jubileuszu
kochanej Wandzie M. Żuromskiej
najszerzej życzenia składają
Jolanta, Piotr i Dariusz*

**Rozkład 10-lecia kanonizacji św. Rafała Kalinowskiego
w kościele p. w. Ducha Świętego w Wilnie**

23. XI. (piątek), godz. 15.15 — Msza św. — J. Eks. Ks. Bp Juozas Tunaitis Poświęcenie obrazu św. Rafała, Film o św. Rafale

24. XI. (sobota), godz. 15.15 — Msza św. — J. Eks. Ks. Bp Antoni Dziemianko z Grodna
godz. 20.00 — Maryjne nabożeństwo przed kaplicą w Ostrej Bramie (ze świecami)

25. XI. (niedziela), godz. 10.30 — uroczysta Msza św. — J. Eks. Ks. Abp Tadeusz Kondrusiewicz z Moskwy. Kazanie wygłosi ks. Arcybiskup. Modlitwy przy ołtarzu św. Rafała.

projektowanie i produkcja reklamy

- zewnętrzna i wewnętrzna reklama
- firmowe opakowanie
- wizytówki, ulotki, broszury
- firmowe blankiety
- pocztówki, kalendarze
- nalepki, etykiety
- reklama na środkach transportu
- napisy na ubraniach i itp.

UAB Gravesa
STUDIO REKLAMOWE

Darius ir Gireno g. 2
LT-2038 Vilnius
tel.: (8-22) 33 23 41
tel.: (8-22) 61 97 15
GSM: (8-287) 9 48 48
GSM: (8-285) 5 65 94
e-mail: cherm@is.lt

(Zam. 003)

Konkurs

"Dziewczyna "Kuriera 2001"



Justyna Olechnowicz. Jestem uczennicą 12 klasy szkoły średniej w Mickunach. Uwielbiam chodzić na dyskoteki, tańczyć, śpiewać i wyplatać palmy. Marzę o pomyslnym ukończeniu szkoły i dostaniu się na studia.
Fot. Marian Paluszkiewicz

Atrakcyjne nagrody

Na laureatki czekają trzy nagrody główne. Zostaną wybrane Dziewczyny: "Kuriera" oraz dwie wice (I i II) – nagrody główne; Czytelników, Publiczności, Elegancji, Foto, Talentu. Zostaną również wylosowane nagrody specjalne. Wielkie show z loterią, muzyką, śpiewem, tańcem odbędzie się tradycyjnie 6 stycznia, na Trzech Króli. O godzinie i miejscu imprezy poinformujemy dodatkowo.



Bożena Godlewska. Mam 18 lat. Fascynuję się florystyką, uwielbiam wszystko, co jest związane z kwiatami. Uprawiam sport, zdobyłam zielony pas w judo, lubię tańczyć. Moje credo – bez muzyki świat by nie istniał.

INTENSYWNY KURS TAŃCA TOWARZYSKIEGO DLA POCZĄTKUJĄCYCH dla dzieci, młodzieży i dorosłych

W ramach zajęć:

- Tańce standardowe: Walc angielski i wiedeński, Tango, Foxtrot, Quistep;
- Tańce latynoamerykańskie: Cha-cha, Rumba, Samba, Jive;
- Tańce integracyjne.



Miejsce: Szkoła im. Jana Pawła II w Wilnie, ul. Rygos 10
Termin: 30.11 – 2.12. 2001 r.

- Piątek (30.11) – rozpoczęcie o godz. 16.00 dla dzieci i młodzieży, o godz. 18.00 dla dorosłych;
- Sobota (1.12) – 9.00 - 13.00 dzieci i młodzież, 16.00 - 20.00 dorośli
- Niedziela (2.12) – (przed południem) do uzgodnienia.

Odpłatność za całość – dzieci i młodzież – 5 litów, dorośli – 15 litów. Wszystkie zgłoszenia w godz. 18.00 - 21.30 przyjmuje Halina Kałmyk, pod nr tel. 44 68 25 oraz Julia Darina pod nr tel. 72 39 79.

Serdecznie zapraszam!
Instruktor Zbigniew Żołądziejewski

Centrum Rekreacji w Nowej Wilejce (ul. Pergalės 8)

zaprasza na

Cykl wieczorów pieśni

„Moja ulubiona pieśń”

w dniu 23 listopada o godz. 17

Uczestniczą:

Zespół „Melodija” i kapela, zespół pieśni i tańca „Strumyk” (szkoła podstawowa w Pavilnysie), zespół i kapela Wileńskiej Pomaturalnej Szkoły Pedagogicznej, zespół ludzi w starszym wieku „Chrizantema”, śpiewaczki Marytė Gimbowskaja, Zita Jungevičienė, Ludmila Milošienė, Stasė Mencinskienė, Vitalija Morkaitytė, Laimutė Karienė, Ingrida Petrelienė, Dalia Jankauskienė, Valė Kirsienė (zespół „Saulėtekis”), Angelė Valienė, Vytautas Valys, Stasė Apasowicz i in.

Wszystkich będzie zabawiał zespół folklorystyczny „Radašta”.

Wstęp wolny.

Uśmiechnij się



W tundrze geolodzy pytają Czukcę:

- Gdzie tu można kupić wódkę?
- A jaki jest dzisiaj dzień?
- Poniedziałek.
- Proszę jechać prosto i w środę skrócić na prawo.

Czukcza siedzi i pituje minę.
– Co robisz, ona się rozerwie!
– Nic strasznego, mam jeszcze dwie.

Co wieczór Czukcza wychodzi na brzeg morza i woła w stronę Alaski:

- Żebracy!
- Dlaczego – ktoś pyta. – Przecież oni dobrze mają.
- Alaskę kupili, a na Czukotkę nie starczyło pieniędzy.

Gwiazdy mówią, że dziś ...



BARANY łatwo i szybko będą poruszać się po świecie. Pojawią się nowe okazje, ktoś zaprosi Barana w ciekawe miejsce – będzie miło, ale Barany przy tym zapomną o sprawach, które miały teraz kontynuować.

BYKI mają sprzyjający czas na zawieranie umów i ustaleń, zarówno formalnych, jak i nieformalnych... Ale uważajcie, Byki, na kruczki prawne i w ogóle zdarzyć się może, że ktoś was będzie próbował wyrolować.

Pasją **BLIŹNIĄT** będzie teraz upraszanie sobie życia i świata wokół siebie. Jakieś przedmioty, bez których jeszcze niedawno nie mogły się obyć, dzisiaj wyrzucą na śmietnik. Uważajcie, Bliźnięta, wasze plany mogą razić nadmiernym radykalizmem.

RAKOM bardzo zależeć będzie na tym, aby było im wygodnie, bezpiecznie i żeby nic na tym nie traciły. Sprawdzajcie jednak, Raki, wszystko, czy się gdzieś nie czają ukryte wady!

Uwaga, **LWY!** Jest dzisiaj dzień, aby cieszyć się czymś, co zaraz zniknie lub się oddali. Rozmową z przyjacielem, który na długo wyjeżdża. Lokalem, który zamkną. Albo starym sprzętem, który zaraz się rozleci.

Dla **PANIEN** zaczyna się dzień reform i radykalnych zmian. Zanim jeszcze Panny coś nowego kupią, już stare rzeczy powyrzucają. Będą Panny demontować, rozbierać i usuwać, aby zrobić wolną przestrzeń na coś nowego.

WAGI odniosą korzyści (także te wymierne finansowo) dzięki swoim dobrym znajomościom i dzięki temu, że będą słuchać rad właściwych osób. Trzymajcie się, Wagi, tradycyjnych i sprawdzonych sposobów.

U **SKORPIONÓW** dużo będzie niepokojów i nowych wiadomości, także takich, które stawiają na baczność. Ale szczęście powinno Skorpionom sprzyjać – będą trochę jak ten kot, co zawsze spada na cztery łapy.

STRZELCE mogą liczyć na dowody sympatii i uznania, i wszędzie tam, gdzie się pojawią, będą mile widzianymi gośćmi. Także macie, Strzelce, dobry moment na dawanie ogłoszeń i znajdowanie potrzebnych fachowców.

Uwaga, **KOZIOROŻCE**, teraz wam dużo wolno i możecie sobie pozwolić i na przyjemności, i na rozrywki, i na folgowanie swoim ludzkim słabostkom. Na razie nic was nie goni (choćby się wam wydawało inaczej).

WODNIKI będą mieć ochotę na różne eksperymenty: co to będzie, jak pomaluję sufit na granatowo? Albo czy mój pies będzie jadł fasolę? W poważnych sprawach, dotyczących pracy i pieniędzy, będą mieć Wodniki tak samo oryginalne pomysły.

RYBOM pewne sprawy będą się upraszczać. Coś, co miało przyjść za tydzień, Ryby dostaną już dziś, a jeśli miały podjąć decyzje, to okaże się, że mogą jeszcze trochę poczekać.

Serdecznie zapraszamy na

ZABAWĘ W IZBIE ANDRZEJKOWEJ

30 listopada, w piątek, o godz. 18 do Domu Kultury Polskiej w Wilnie

W programie:

- * andrzejkowe wróżby,
- * gry, konkursy
- * przedstawienie,
- * tańce,
- * wiejski poczęstunek,
- * wspólne śpiewanie,



a wszystko to będzie się odbywało pod dźwięki kapeli i zespołu estradowego

PRZYJDŹ KONIECZNIE, ABY SIĘ WSPÓLNIE WYTAŃCZYĆ NA CAŁY OKRES ZBLIŻAJĄCEGO SIĘ ADWENTU!

Wstęp 5 Lt, dla Andrzejów (po okazaniu dokumentu tożsamości) wstęp wolny



Vilnius, Olandų 3,
tel. 25 30 55

ELEPHAS

KNYGYNAS • KSIĘGARNIA

Wszystkie lektury szkolne,
słowniki i wydania encyklopedyczne,
bestsellery i poradniki,
czasopisma polskie.

ATRAKCYJNE CENY!

Uniewinniono medyków

Matka złoży skargę

Wileński Sąd Dzielnicy nr 2 uniewinnił dwóch lekarzy szpitala więziennego, oskarżonych o przestępcze niedbalstwo i nieumyślne spowodowanie śmierci pacjenta. W tym szpitalu wileńskim leczeni są aresztowani i skazani.

25 kwietnia ub. roku w szpitalu więziennym po operacji wyrostka robaczkowego zmarł 17-letni mieszkaniec stolicy Wadim Korostylow. Chłopiec aresztowany został po konfliktach z 23-letnią córką znanego piosenkarza Stasysa Povilaitisa Agnė Povilaitytė. 17-letni Korostylow w areszcie zaniemógł. W szpitalu więziennym dokonano mu operacji wyrostka robaczkowego. Po 5 godzinach od operacji zmarł on na skutek krwotoku wewnętrznego.

Po śmierci syna do instancji wymiaru sprawiedliwości zwróciła się jego matka Galina Korostylowa. Prokuratura Dzielnicy, m. Wilna wytoczyła sprawę karną w związku z przestępczym niedbalstwem i nieumyślnym spowodowaniem śmierci. Chirurga Nadieżdę Terskich-Gailienė i anestezjologa-reanimatologa Rimantasa Butkusa postawiono w stan oskarżenia, a następnie sprawa karna powędrowała do sądu. Terskich-Gailienė została oskarżona o to, że po operacji, gdy wychodziła do domu, nie udzieliła wskazó-

wek innym lekarzom i pielęgniarkom co do opieki nad zoperowanym Korostylowem.

Lekarzy szpitala więziennego sąd uniewinnił z braku znamion przestępstwa. Zdaniem sądu, Terskich-Gailienė i Butkus nie mogli przewidzieć, że po operacji w stanie zdrowia Korostylowa nastąpią powikłania. Sąd nie stwierdził, żeby ci lekarze, którzy operowali młodego człowieka, dopuścili się jakichkolwiek naruszeń w toku operacji.

Matka zmarłego chłopca jest przekonana, że właśnie ci lekarze są winni śmierci jej syna. Po ogłoszeniu uniewinniającego werdyktu Korostylowa stwierdziła, że mimo wszystko Terskich-Gailienė i Butkus są mordercami jej syna. Kobieta jest oburzona, że jej niepełnoletni syn został zoperowany bez uprzedniego poinformowania jej.

Korostylowa zapewniła dziennikarzy, że zaskarży wyrok. Kobieta prosiła sąd o przysądzenie jej zwrotu wydatków na pogrzeb syna oraz usługi adwokata podczas rozprawy sądowej z lekarzami.

Korostylow z córką piosenkarza Povilaitisa Agnė przyjaźnił się zaledwie kilka miesięcy. Tej przyjaźni towarzyszyły dwa skandaliczne konflikty, po których niepełnoletni Korostylow trafił do więzienia. (BNS)

Autorytet stał się pasywny

Strasburg nie doczekał

Uznawany za autorytet w poniewiskim świecie kryminalnym Algimantas Vertelka, który figurował jako podejrzany w sprawie zaginięcia Gediminas Kiesusa i jeszcze dwóch osób, skazany później za posiadanie narkotyków, do niedawna był gotów sądzić się z Litwą w Strasburskim Europejskim Sądzie Praw Człowieka. Teraz ta gotowość stopniowo zanika.

Jeszcze latem Vertelka wystąpił skargę przeciwko Litwie. Jednakże sąd w Strasburgu nie może ostatnio się doczekać od niego dodatkowych dokumentów. Sędzia Europejskiego Sądu Praw Człowieka Dovydas Vitkauskas twierdził, że we wrześniu wystąpił adwokatowi Vertelki list,

w którym wskazał niedociągnięcia w skardze. Odpowiedzi dotychczas nie otrzymał. Z tego powodu tzw. sprawa Algimantasa Vertelki przeciwko Litwie nie może być zarejestrowana i rozpatrzona w sądzie. Adwokat autorytetu przestępczego Kęstutis Stungys powiedział, że jego klient z niewiadomych przyczyn stał się pasywny i nie może złożyć potrzebnych dokumentów. Vertelka zaskarżył w Strasburgu następujące naruszenia konwencji międzynarodowej: bezpodstawne zatrzymanie i naruszenie praw obrony. W skardze zarzuca się również brak dostatecznych dowodów, aby przypuszczać, że Vertelka popełnił inkryminowane mu przestępstwo. Oprac. I. L.

Drugi pożar w Zakrecie

Płomień nad estradą

Wczoraj w wileńskim Zakrecie paliło się ok. 100 m kw. dachu estrady. O godz. 12.07 strażakom udało się zlokalizować ognisko pożaru i powstrzymać rozprzestrzenienie się ognia.

O godz. 11.06 na policję zatelefonował pewien mężczyzna i zawiadomił, że jadąc przez Zakret (Vingio parkas) zauważył nad estradą płomień. Na ratunek przybyło 12 samochodów strażackich. Świad-

kowie twierdzili, że słyszeli kilka wybuchów. Jak informuje policja, w pomieszczeniach pod estradą znajdowała się duża ilość wyrobów pirotechnicznych, które prawdopodobnie się zapaliły. Po południu nie było żadnych informacji o tym, że ktoś z ludzi ucierpiał.

W tym roku estrada pali się już po raz drugi. W sierpniu pożar spowodował uszkodzenie około 50 – 60 m kw. dachu. Oprac. I. L.

Uprowadzono samochód z ładunkiem

Tłuszcz się... rozpląnął

W poniedziałek rano na ul. Ozo w Wilnie skradziono ciągnik MAN z ładunkiem smalcu wieprzowego.

Około godz. 4.15 do policji zwrócił się kierowca, który zawiadomił, że uprowadzono samochód, w którym było około 22 ton smalcu.

Samochód należy do spółki „Tralita”. Kierowca, który jechał z Holandii do Moskwy, zatrzymał się w Wilnie, aby przenoćować w domu, a samochód zostawił na ul. Ozo, naprzeciwko domu.

Oprac. I. L.

Odciągnąć dzieci od ulicy

Sambo dla nastolatków



Uczestniczenie w zawodach nie jest obowiązkowe, ale udział w nich hartuje charakter. Zdjęcie rodzinne „zwycięzców”, trenowanych przez instruktorów wileńskiej służby patrolowej. Fot. archiwum

W sali sportowej wileńskiej służby patrolowej przy ul. Dariusza i Girėnasa praktycznie codziennie odbywają się zajęcia sambo i judo dla dzieci. – Celem tych zajęć jest rozwój fizyczny dzieci, oddalenie ich od negatywnego wpływu ulicy oraz nauczanie zasad samoobrony. Rodzice są zadowoleni – szybko informował Edward Zieniewicz, instruktor przygotowania bojowego funkcjonariuszy służby patrolowej.

Żeby zajęcia samoobrony nie przekształciły się w zwykłe bójkę uliczne, z uczestnikami zajęć prowadzone są rozmowy i pogadanki na tematy wychowawcze.

– Oprócz zajęć w naszym pomieszczeniu, mamy również ćwiczenia z samoobrony w Szkole Średniej im. Wł. Syrokomli. Jesteśmy wdzięczni dyrektorowi szkoły za udostępnienie sali – mówił Edward Zieniewicz.

Jakie warunki należy spełnić, by zacząć trenować pod okiem doświadczonych instruktorów? Najważniejsze jest chyba dobre zdrowie, chęć i czas. Zalecany wiek – od 10 lat. Najstarszy uczestnik zajęć, które się odbywają w służbie patrolowej ma 14 lat. Bardziej ambitni mają szansę wzięcia udziału w zawo-

dach, zarówno krajowych, jak i międzynarodowych. – Nasze dzieci jeździły na zawody do Polski oraz Kaliningradu – z zadowoleniem stwierdził instruktor.

Policjanci służby patrolowej często zapraszają dzieci do siebie. Ci, którzy trenują, mają nawet okazję postrzelać, oczywiście, pod czujnym okiem funkcjonariuszy.

– Jeden z naszych zawodników na zawodach republikańskich otrzymał nawet złoty pas, a dziewczynka zajęła III miejsce – dumnie stwierdził Edward Zieniewicz. Małe damy również mogą na równi z chłopakami ćwiczyć i zdobywać zaszczytne odznaczenia i nagrody – zażartował.

Chętni podjęcia wysiłku fizycznego zapraszani są na zajęcia, które się odbywają: w poniedziałki, wtorki, środy i czwartki o godz. 11 oraz 17 w sali sportowej wileńskiej służby patrolowej przy ul. Dariusza i Girėnasa 50; w soboty – od godz. 11.

Zajęcia w szkole im. Wł. Syrokomli – we wtorki i czwartki o godz. 18.30, w soboty zajęcia tej sekcji – w sali sportowej wileńskiej służby patrolowej przy ul. Dariusza i Girėnasa 50, od godz. 9.30.

Irena Litwin

Załoga była nieprzygotowana

Śmiertelny błąd

Katastrofa samolotu sportowego w rejonie trockim, podczas której zginęli obaj członkowie załogi, była spowodowana błędem w pilotowaniu – stwierdza się we wnioskach śledztwa, przeprowadzonego przez Ministerstwo Komunikacji.

We wniosku tym podkreśla się, że 21 września br. jednosilnikowy samolot sportowy „Wilga 35A” ucierpiał w wypadku z powodu błędu pilotowania, popełnionego w trakcie lotu z minimalną szybkością. Z tego powodu samolot prze-

szedł na niekontrolowane lądowanie i spadł. Do wypadku doszło na skutek słabego przygotowania członków załogi, szczególnie pilota.

Przypomnijmy, że 21 września samolot „Wilga 35 A”, należący do szawelskiego klubu lotniczego, podczas zawodów lotów precyzyjnych rozbił się w pobliżu miejscowości Połuknie w rejonie trockim. Zginęli obaj członkowie klubu – Vidmantas Punis i Genadijus Kapcovas. Obaj mieli licencje lotników amatorów. Oprac. I. L.

W Chicago zginęli trzej Litwini

Kobieta pozostała przy życiu

W Chicago w wypadku drogowym zginęli trzej Litwini, kobieta została ciężko ranna.

Kraksa miała miejsce w poniedziałek w nocy w północnej części amerykańskiego miasta. Samochód zaczepił za ochronne ogrodzenie drogi i wpadł na drzewo. Dwaj mężczyźni, siedzący w przedzie auta, zginęli na miejscu. Gdy przybyli medycy, trzeci mężczyzna też już

nie żył. Zginęli 24-letni Tomas Kuprenas, 30-letni Saulius Plušciauskas i 38-letni Valerijus Parutis. Pasażerka – 21-letnia Giedrė Danasaitė, która siedziała na tylnym siedzeniu, doznała poważnych obrażeń i została odwieziona do szpitala. Konsulat Litwy w Chicago sprawdza informacje podaną przez prasę amerykańską.

Oprac. I. L.

Kryminały

Kryminały

Wczoraj wczesnym rankiem w domu w centrum Kowna wybuchł pożar, podczas którego zginęła jedna osoba, pozostałym trzem osobom medycy udzieliли pomocy.

Strażacy otrzymali zawiadomienie o pożarze w domu przy ul. K. Donelaitisa o godz. 4.40. Gdy przybyli, ogień już buchał otwartym płomieniem. Podczas gaszenia pożaru z ognia wydobyto 58-letniego Giedriusa Kašėtę. Cztery osoby potrafiły same wydostać się z palącego się budynku. W mieszkaniu na mansardzie zginął natomiast 58-letni Giedrius Jaudžiamys.

Pachnący przemyt

W pobliżu granicy łotewsko-litewskiej lotewscy pogranicznicy zatrzymali trzech obywateli naszego kraju, którzy próbowali nielegalnie wwieźć na Łotwę kosmetyki, perfumy i inny towar. Ujęto 33-letnią Mariannę Č., 34-letniego Ramondasa O. i 27-letnią Astę Č. Na tylnym siedzeniu samochodu Mercedes Benz znaleziono towary, które można w Rydze nabyć tylko po uprzednim zamówieniu w katalogu.

Postrzelony... traktor

Na początku tygodnia funkcjonariusze elektrycznej policji byli zmuszeni do użycia broni, ponieważ nietrzeźwy traktorzysta nie reagował na ich sygnały i nie chciał się zatrzymać. Do incydentu doszło na szosie Vievis-Semeliskės-Aukštadvaris-Laičiai. Po tym, jak na żądanie policji kierowca nie zatrzymał się, a na widok blokady pojechał do tyłu, jeden z funkcjonariuszy strzelił najpierw w powietrze, później sześć razy w koła. Podczas pościgu ludzie nie ucierpieli. Pijany 44-letni J. S. został odwieziony do komisariatu policji.

Czystka na dworcu

W odpowiedzi na coraz częstsze przypadki przemocy wobec dzieci i naruszeń ich praw, funkcjonariusze stołecznego komisariatu policji nr 3 w ciągu dwóch tygodni sprawdzali okolice dworca kolejowego i szukali włóczących się, bezdomnych i zażywających narkotyki dzieci. Pracownicy służby ochrony praw dzieci zaś sprawdzali rodziny aspołeczne. W celu ustalenia osób uprawiających prostytucję oraz zajmujących się wykorzystywaniem seksualnym dzieci policjanci patrolowali również na dworcu autobusowym i na ulicach Seinų, Chopina, Gėlių i Sodų. W trakcie akcji sprawdzano także, czy nie sprzedaje się nieletnim alkoholu i papierosów.

Podczas rajdu policjanci znaleźli 11 włóczących się dzieci, odwieźli 19 rodzin aspołecznych, zatrzymali 39 podejrzanych o uprawianie nierządu dziewczyn i 4 osoby, podejrzane o używanie narkotyków. Za paranie się prostytucją 10 dziewczynom sporządzono protokoły, trzem osobom spisano protokoły za naruszenie przepisów porządku publicznego, 23 – za naruszenie przepisów handlu w miejscach publicznych, 26 – za drobne chuligaństwo, 16 – za używanie alkoholu lub przebywanie w stanie nietrzeźwym w miejscach publicznych.

Oprac. I. L.

Pod numerem telefonu 8-800 20808 można nieodpłatnie, anonimowo o dowolnej porze informować policję o ludziach, wydarzeniach bądź przestępstwach, związanych z nielegalnym handlem narkotykami.

Akcja dla młodzieży

Wybierz jabłko

W poniedziałek w stolicy rozpoczęła się akcja prewencji chorób uzależniających, takich jak narkomania i alkoholizm. Akcja „Wybierz jabłko” jest skierowana do uczniów wileńskich szkół.

Akcja, którą organizuje samorząd miasta Wilna oraz służba „Parama”, działająca przy Centrum Wsparcia Społecznego samorządu stolicy, będzie trwała do 23 listopada.

— Organizatorzy mają na celu wszechstronne informowanie młodzieży o szkodliwości narkotyków i alkoholu. Hasło przedsięwzięcia „Wybierz jabłko” nawołuje młodych ludzi do prowadzenia zdrowego trybu życia — powiedział na konferencji prasowej mer stolicy i patron akcji Artūras Zuokas.

W ciągu tego tygodnia w stołecznych szkołach i gimnazjach codziennie będą się odbywały imprezy związane z akcją „Wybierz jabłko”.

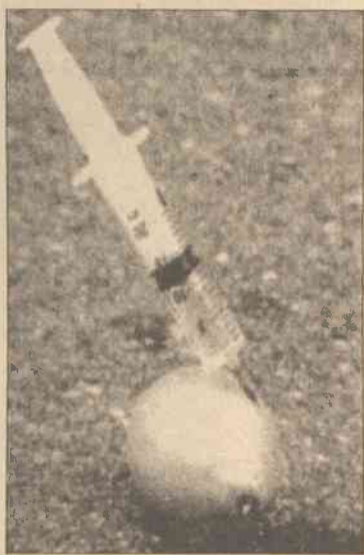
Uczniowie zobaczą przedstawienie, w którym wystąpią ich rówieśnicy, tematem którego będzie smutna historia ostatnich dni życia młodego narkomana.

Po przedstawieniu uczniowie będą zapalali świecę, każda z których będzie symbolem przedwcześnie zgasłego młodego życia. Przed młodą widownią wystąpią też zespoły muzyki kameralnej.

— Chcielibyśmy, by w czasie tych imprez młody człowiek chociaż przez kilka chwil się zastanowił nad sensem i wartościami życia — powiedział Artūras Zuokas.

W ciągu tygodnia uczniowie i wszyscy chętni będą mieli okazję nieodpłatnie obejrzeć w kinie „Lietuva” dwa filmy o narkotykach — „Szlak narkotyków” i „Kokaina” oraz w Litewskim Teatrze Dramatycznym premierę spektaklu „Cichy zabójca — narkotyk”.

Z kolei w Litewskim Centrum AIDS, Centrum Rehabilitacji Narkomanów „Chcę być”, służbie wsparcia społecznego „Parama” oraz w stołecznych centrach chorób uzależniających będą się odbywały dni otwartych drzwi.



Życie czy narkotyki — wybór zależy od nas samych. Fot. archiwum

Organizatorzy akcji na konferencji prasowej kilkakrotnie podkreślali, że akcja jest przeznaczona nie tylko dla młodych ludzi, ale też dla ich rodziców.

— Przecież właśnie ojciec albo matka młodego narkomana muszą jako pierwsi zauważyć, że z ich dzieckiem dzieje się coś niedobrego. Dlatego rodzice muszą być dobrze poinformowani o objawach działania narkotyków oraz o placówkach, które pomogą im dziecku w pozbyciu się nalogu. Chciałbym zaapelować też do rodziców, by bacznie obserwowali swoje dzieci — w jakim towarzystwie się obracają, kiedy i w jakim stanie wracają do domu, jak się zachowują w domu i jak się uczą w szkole. Nie, nie nawołuję do „szpiegowania” dziecka, tylko do uchronienia go przed pokusami, takimi jak narkotyki, alkohol, papierosy — powiedział obecny na konferencji przedstawiciel organizacji „Rodzice przeciwko narkotynom”.

Jak jednak mają się zachować rodzice, którzy już wiedzą, że ich dziecko zażywa narkotyki lub popada w nałóg alkoholizmu?

Przede wszystkim należy jak najszybciej zwrócić się do specjalistów, którzy pomogą młodemu człowiekowi wyrwać z tego nałogu.

W stolicy jest około 40 placówek, które pomagają narkomanom i ich rodzicom. Kilka z nich to: Wileńskie Centrum Narkologii przy ulicy Gerosios Vilties 3, tel. 23 72 74; Litewskie Centrum AIDS przy ulicy Kairiukščio 2, tel. 72 03 33; Wspólnota Rehabilitacji Narkomanów tel. 76 35 81; Służba „Parama” przy ul. Žemaitijos 9, tel. 31 36 55.

W 8 wileńskich przychodniach działają gabinety pomocy psychologicznej i prewencji narkomanii.

Alkoholizm i narkomania — to poważne chroniczne schorzenia, które powodują nieodwracalne szkody w organizmie i psychice człowieka.

Niestety, obecnie medycyna nie zna jeszcze leku, który mógłby całkowicie pozbawić człowieka zależności od narkotyków lub alkoholu.

— Można jednak nauczyć się żyć z tą chorobą, każdego dnia stającą walkę. Wiem, jak to jest ciężko, bo sam kiedyś używałem narkotyków. W centrum, którym kieruję leczą się i pracują byli narkomani. Razem codziennie walczymy z nałogiem — opowiadał zebranym na konferencji prasowej dziennikarzom Mindaugas z Fundacji Dobroczynności i Wsparcia „Liberum Arbitrium”. Mindaugas kieruje centrum rehabilitacyjnym dla osób uzależnionych od narkotyków.

— Jako narkoman mogę też powiedzieć, że same gadanie o szkodliwości narkotyków i alkoholu nic nie da. Młody człowiek musi widzieć ludzi, których to dotknęło, widzieć co nałóg z nimi zrobił i od nich właśnie usłyszeć, że zacząć brać jest lekko, jednak wyjść z tego — faktycznie niemożliwie — powiedział Mindaugas.

W ciągu tego tygodnia uczniowie będą mogli więc wyrobić własne zdanie o narkotykach i alkoholu, a także wybrać: zdrowe, pełnowartościowe życie albo narkotyki lub alkohol, czyli drogę do samozniszczenia.

Sabina Juchniewicz

Włochy

Szybki test na węglik

Włoscy mikrobiolodzy poinformowali o opracowaniu nowego, szybkiego i taniego testu, pozwalającego wykryć przetrwalniki węglik już w ciągu półtorej godziny. Dotychczasowe testy wymagały dwóch dni.

Według laboratorium uniwersytetu Sacco di Milano, nowy test jest nie tylko szybszy i tańszy, ale także dokładniejszy. Jego istotą jest określenie struktury genetycznej badanych próbek. Media włoskie poinformowały w poniedziałek, że zgodę na stosowanie tego testu wydało już w Stanach Zjednoczonych.

Szybkie stwierdzenie lub wykluczenie obecności przetrwalników węglik w podejrzonej substancji wyeliminuje praktykowane obecnie profilaktyczne podawanie antybiotyków wszystkim, którzy mogli mieć kontakt z bakteriami, co jest związane z długim okresem oczekiwania na wyniki dotychczasowych testów.

(PAP)

Obrona przed katarem, anginą, bronchitem i grypą

Spożywajmy witaminy!

Zbliża się zima, a z nią cała armia zarazków powodujących różnorodne schorzenia. Jak mamy się przed tym bronić? Bardzo zwyczajnie — zażywając witaminy! Witaminy bowiem wzmacniają system odpornościowy organizmu, pobudzają energię i regulują przemianę materii.

Witamina A jest czynnikiem wzrostowym, jej niedobór powoduje zahamowanie wzrostu i rozwoju. Witamina ta posiada cały szereg zalet:

- * wpływa korzystnie na narząd wzroku, jej niedobór powoduje tzw. kurzą ślepotę oraz inne zaburzenia wzroku;

- * wpływa na wygląd i funkcję skóry, jej niedobór powoduje suchość skóry i nadmierne jej złuszczenie;

- * zwiększa odporność organizmu.

Witamina D jest czynnikiem zapobiegającym krzywicy. Bierze udział w gospodarce wapniowo-fosforowej. Jej niedobór powoduje krzywicę u dzieci i odwapnienie kości oraz zębów u dorosłych. Witaminę tę organizm otrzymuje w następujących produktach spożywczych: w wątrobie, żółtkach jaj, śmietanie, mleku, rybach.

Witamina E reguluje procesy rozrodcze i związana jest z przemianą azotową. Niedobór witaminy E powoduje zaburzenia w wydzielaniu hormonów jajników i jest jednym z wielu czynników powodujących nieplodność. W żywieniu występuje w dostatecznej ilości i dlatego nie spotykamy się często z jej niedoborem.

Witamina K jest potrzebna do prawidłowego krzepnięcia krwi. Organizm człowieka czerpie tę witaminę z produktów żywnościowych, a szczególnie z zielonych

warzyw. Podczas stosowania antybiotyków należy zwiększyć ilość tej witaminy.

Witamina B1 bierze udział w przemianie węglowodanów. Jej niedobór prowadzi do zaburzeń w układzie nerwowym. Źródłem witaminy B1 są produkty zbożowe z grubego przemiału, drożdże, orzechy, nasiona strączkowe, ryby i ich przetwory, owoce oraz warzywa.

Witamina B2 odgrywa ważną rolę w organizmie, a więc:

- * jest czynnikiem wzrostu i rozwoju;

- * warunkuje funkcjonowanie narządu wzroku;

- * wpływa na prawidłową funkcję i wygląd skóry.

Źródłem tej witaminy są mleko, sery, wątroba, produkty zbożowe, jaja, warzywa i owoce.

Witamina B6 bierze udział w przemianie białkowej. Jej niedobór powoduje zapalenie warg, języka, spojówek oraz niekorzystne zmiany w układzie nerwowym. Źródłem witaminy B6 są drożdże, wątroba, produkty zbożowe i strączkowe, mleko, mięso, owoce i warzywa.

Witamina C jest czynnikiem przeciw skorbutowi. Niedobór witaminy C powoduje powstanie skorbutu, którego objawem są: krwawienie, gnicie i ubytki w dziąsłach, wypadanie zębów oraz obniżona odporność na zakażenia.

Głównym źródłem witaminy C są warzywa i owoce: kalafiory, kapusta, chrzan, pomidory, zielona pietruszka, jagody, owoce cytrusowe, dzikiej róży i kwaśne jabłka.

Poza tym w mniejszych ilościach witamina ta występuje we wszystkich świeżych i mrożonych warzywach i owocach.

Opr. S. J.

Polska

Program dla kobiet dojrzałych

Nie jest ważne, ile mamy lat, ważne jest, na ile się czujemy — mówiła w poniedziałek Jolanta Kwaśniewska inaugurując program edukacyjny „Zawsze zdrowa i aktywna”.

Program ma na celu pomoc dla kobiet dojrzałych w zachowaniu zdrowia i pełni sił witalnych. Przewiduje, że przez 5 lat będą prowadzone programy edukacyjne zarówno dla kobiet, jak i dla lekarzy.

Rzeczniczką praw kobiety dojrzałej została Ewa Bem. Z programem współpracuje rada ekspertów złożona ze specjalistów medycyny i psychologii zajmujących się problematyką kobiet dojrzałych.

Program ma na celu uświadomienie kobietom zagrożeń zdrowotnych, na które są narażone w wieku dojrzałym, oraz uzmysłowienie im, że współczesna medycyna w połączeniu z odpowiednim, zdrowym trybem życia pozwala zachować pełną aktywność i atrakcyjność.

Kwaśniewska wyliczyła podstawowe zalecenia dla kobiet dojrza-

łych: nie poddawać się upływowi czasu, ale zaakceptować swój wiek; ćwiczyć, stosować odpowiednią dietę, dbać o siebie, nie bać się badań. „To ostatnie jest bardzo ważne” — podkreśliła. Zastrzegła, że jeśli będzie organizowany konkurs na wzorową pacjentkę, chce o nim wiedzieć, gdyż ma duże szanse wygranej. Kwaśniewska zapewniła, że pamięta o mammografii, cytologii i badaniu gęstości kości.

Prof. Cezary Szczylik z Centralnego Szpitala Klinicznego Wojskowej Akademii Medycznej przypomniał, że w Polsce żyje ok. 6 mln kobiet w okresie około- i menopauzalnym. Średni czas życia Polki to 78 lat.

„Nas nie stać na leczenie zaawansowanych chorób. Muszą być pieniądze na profilaktykę” — przekonywał prof. Stanisław Radowski, kierownik kliniki Endokrynologii Ginekologicznej Akademii Medycznej w Warszawie. Według niego, jednym z największych problemów jest to, że kobiety nie dbają o wo-

je zdrowie i o konieczne badania profilaktyczne.

W ramach programu będą organizowane bezpłatne badania dla kobiet, warsztaty edukacyjne oraz szkolenia dla lekarzy. Jolanta Kwaśniewska powiedziała, że przedstawi wkrótce ministrowi zdrowia listy od kobiet, które spotkały się z niezrozumieniem ze strony lekarzy.

Prof. Radowski podkreślił, że jednym z największych kłopotów lekarzy jest słaba znajomość problemów zdrowotnych i możliwości ich leczenia u kobiet dojrzałych. Nie dziwi go to jednak. Powiedział, że warszawska Akademia Medyczna jako jedyna w Polsce rozszerzyła liczbę godzin poświęconych na endokrynologię ginekologiczną, ale i tak jest to kilkakrotnie mniej niż na uczelniach zachodnich.

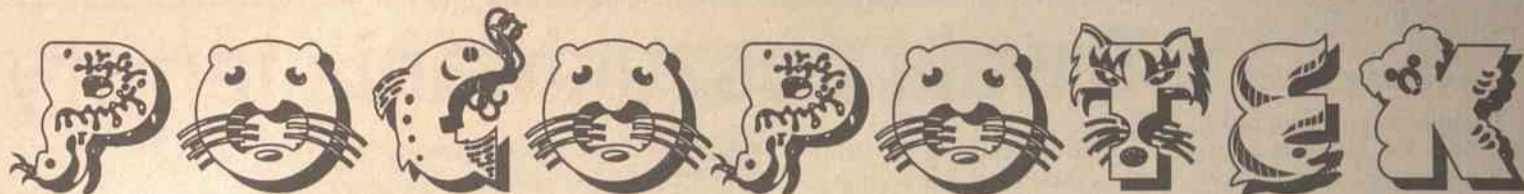
Pierwszym elementem programu będzie przekazanie kobietom broszury z informacjami o menopauzie wraz z testami oceniającymi ryzyko wystąpienia chorób charakterystycznych dla wieku dojrzałego. (PAP)

AUTOKARY DO WYNAJĘCIA

- wycieczki
- wesela
- wyjazdy komercyjne

Tanio i wygodnie!

Solecznicki park autobusowy
tel./faks (8 250) 53 848



**Moje uszanowanie! Zima tuż, tuż i powoli, powoli zaczynamy odczuwać nastroje świąteczne. Nie zaniedbujmy jednak nauki i obowiązków, które powinniśmy wykonywać jako uczniowie, rodzeństwo, przyjaciele...
Czytajcie POCOPOTKA, bawmy się i uczmy – razem jest różnie!**

LISTY DO PUCUŁKI

Kochana Pucułko!

Już nie wiem, co mam robić!? Mam 12 lat, 160 cm wzrostu i wagę 72 kg! Jestem załamana. Wypróbowałam różne diety odchudzające, ale, niestety, chudłam tylko minimalnie, a po miesiącu tyłam o tyleż, albo jeszcze więcej. Ale wcale dużo nie jem, unikam słodczy i innych smakołyków. Naprawdę, nie wiem, co mam robić!



Krystynko, masz dopiero 12 lat, ciągle rośniesz i rozwijasz się. Bardzo jest możliwe, że te nadkilogramy po prostu zgubisz po drodze dorastania i dieta-cud wcale nie będzie Ci potrzebna. Wiele dziewcząt chudnie albo tyje w wieku dojrzewania. Jest to zupełnie naturalne i nie należy tym się martwić zbytnio. Pamiętaj, kochana, że Twój organizm ciągle się rozwija i musi otrzymywać wszystkie potrzebne składniki odżywcze, dlatego dieta w Twoim wieku nie jest wskazana. Jeśli nie chcesz czekać z złożonymi rękoma, aż wszystko samo przez się rozwiąże i stanie na miejscu, to zamiast odmawiać sobie jedzenia, zabierz się raczej do uprawiania jakiegoś sportu: jazdy na rowerze, siatkówki, aerobiku. Na pewno wpłynie to korzystnie nie tylko na Twoją sylwetkę, ale także na kondycję fizyczną i dobre samopoczucie! Powodzenia!

Piszcie, bo wspólnie rozwiązać problem jest zawsze łatwiej.

KOCHANII! Cieszymy się, że spadł pierwszy śnieg, który zwiastuje nam rychłą zimę, a wraz z nią Mikołaja, Święta, karnawał i wiele innych wspaniałości. Nie zapomnijmy, że na dworze są ptaszki, które nie odleciały do ciepłych krajów. Zostały tu z nami, żeby przynajmniej ciut-ciut upiększyć i rozweselić zimowe wieczory. Coraz trudniej znaleźć im pożywienie, a więc postarajmy się o nich pamiętać i nie tylko zróbmy karmniki, lecz też wrzucamy do nich od czasu do czasu jakieś okruszynki.

UKRYTE PTAKI

W tych zdaniach ukryte są nazwy ptaków. Spróbujcie je odszukać. Ten, kto odpowie, które z tych ptaków można spotkać u nas i które z nich zostają z nami w ciągu całego roku – wylosuje nagrodę!



1. Kazię bardzo ucieszył ten prezent.
2. On ma masę pocztówek i znaczków.
3. Morze ładnie szumi.
4. Zbieraj jagody do koszyka.
5. Za kilka chwil gajowy wróci z obchodu.
6. Dzwoni echo wśród skał.
7. Nagi las okrył się zielenią.

CO NARYSOWAĆ?

CO TRZEBA NARYSOWAĆ W PUSTYM PROSTOKĄCIE, ABY MÓC ODCZYTAĆ 5 WYRAZÓW?

r k f p

da da

I JA TEŻ POTRAFIĘ

Proponuję Wam wykonanie, a właściwie uszycie maskotki – talizmanu – amuletu dla młodszej siostry lub brata. Zrobiona i подарowana od serca, na pewno będzie miała w sobie magiczną moc, która uchroni Wasze rodzeństwo od wszelkiego zła.



1. Przygotujcie kawałek miękkiego materiału o wymiarach: długość 12-14 cm, szerokość 11-12 cm. Możecie wykorzystać resztki miękkiego filcu, aksamitu lub flaneli.

2. Złóżcie materiał na pół i zszyjcie dwa boki, tak jak pokazano to na rysunku. Do środka włóżcie warstwę waty, gąbki lub złożoną kilka razy watolinę. Zszyjcie dolną krawędź.

3. Przeszyjcie bardzo starannie miejsca według wzoru na ilustracji. Powstaną w ten sposób uszy, nogi i ręce maskotki. Na szyi zawiążcie ozdobną wstążeczkę i przyklejcie pasek.

4. Przeszyjcie małe guziczki w miejscu oczu i nosa, a buzię możecie wyszyć nitką lub namalować flamastrem.



Spraw przyjemność i podaruj bliźniemu tę wykonaną własnoręcznie i dlatego bardzo cenną i miłą przytulankę.

Czy wiecie, że...

Wielu z nas nosi zawsze ze sobą lub na sobie jakąś rzecz, która, jak uważamy, przynosi nam szczęście, pomaga i chroni. Takie coś nazywamy amuletem lub talizmanem.

AMULET – to przedmiot, który, według dawnych wierzeń, miał chronić swego właściciela od wszelkiego zła. Od najdawniejszych czasów wierzyły w to prawie wszystkie ludy na kuli ziemskiej.

Łacińskie słowo „amuletum” znaczy – „lek od czarów noszony na szyi”. Był to zwykle drobny kamyk, figurka z gliny lub drewna, kawałek rzadkiego metalu czy kruszcu i miał posiadać czarodziejską moc odczyniania uroków, „złych oczu”, odpędzania chorób, a nawet śmierci.

W starożytnym Rzymie najcenniejszymi amuletami były grudki bursztynu, często oprawionego w złoto, a szczególnie te rzadkie – z owadem lub roślinką zastygłą w środku.

W Egipcie przed tysiącami lat szczególną czią darzono skarabeusza – chrząszcza. Dawni Egipcjanie wierzyli w jego magiczną moc. Wizerunki – figurki

tego świętego żuka, który miał podobno powstać „sam z siebie”, pełniły funkcję pieczęci i medali pamiątkowych. Kładziono go także na piersi zmarłych, by chronił ich też po śmierci. Ten przesąd przez tysiąclecia zanikł, ale duży czarny poświętnik żyje do dziś w Afryce i południowej Europie.

Amuletami były niegdyś także niektóre wyrazy lub litery wyrzeźbione w kamieniu, wyrzeźbione w drewnie, a w czasach późniejszych – wypisane na papierze.

Amulety, tak jak FETYSZE, które były wcieleniem bóstwa (po łacinie „faeticus” – to „sztuczny”, „kunsztowny”) i TALIZMANY chroniące od złej przygody – spotykamy dziś już tylko w muzeach.

Pozostała nam jedynie maskotka (po prowansalsku – „czarownica”). I choć właściwie nie wierzymy w jej nadprzyrodzoną siłę, to jednak niektórzy z nas chętnie noszą ją ze sobą w trudnych sytuacjach. Na egzamin, na występ na scenie lub zebraniu, na wizytę do dentysty... A nuż pomoże?!

KONKURS

KONKURS

Wymyślcie przygodę, która spotkała Śnieżkę i siedmiu krasnoludków.

Imię _____

Nazwisko _____

Wiek _____

Adres _____

Tel. _____

UWAGA! Nagrody kupony-zaproszenia Do MacDonald'sa wylosowali: **Marek Pukiel (wspaniała przygoda i piękne opracowanie!), Modest Stefanowicz, Alina Lewczenko (mogłaś się bardziej postarać, ale los chciał i wygrałaś) i Franek Mackiewicz – wszyscy z Wilna.**

Gratuluję i smacznego! Nagrody możecie odebrać w redakcji «Kuriera Wileńskiego» przy ulicy Birbynią 4a w Wilnie.

Wasza Pucułka

Mój adres: wieś Połuknie, rej. trocki, 4056 Litwa. Tel.8 – 238 61 216.

REBUSY

REBUSY

E r=W t=l ki

Ma b=l m=s r=t r=n t=d ki

UWAGA! UWAGA! UWAGA!

WIELKI KONKURS ŚWIĄTECZNY!

Zbliżają się święta i radzi byśmy byli spotkać je jak najlepiej i najwesелей. Wyszaleć się można wędrując na Wyspę Figlarzy! Czekamy na Wasze wywiady!

Proponuję, byście poprosili o wywiad swego wychowawcę, nauczyciela, dyrektora, starostę lub kogoś innego - kogo wybierzecie. I jeśli otrzymacie pozwolenie od danej osoby, wywiad wraz ze swoim zdjęciem i zdjęciem osoby, która udzieliła Wam wywiadu (jeżeli się uda) przyslijcie do redakcji „POCOPOTKA”. Czekają na Was zaproszenia dla dwóch osób na Wyspę Figlarzy!

Polska

Prezydent w Austrii

Od rozmów z prezydentem Austrii Thomasem Klestillem prezydent Aleksander Kwaśniewski rozpoczyna dwudniową wizytę oficjalną w tym kraju. Jednym z najważniejszych tematów rozmów będzie rozszerzenie Unii Europejskiej.

Obaj prezydenci omówią także kwestie stosunków polsko-austriackich, współpracy gospodarczej oraz międzynarodowych działań przeciw terroryzmowi; dzisiaj wezmą udział w otwarciu Forum Gospodarczego. Podczas wizyty w Austrii Kwaśniewski spotka się również z kanclerzem Wolfgangiem Schuesslesem.

Nie było spisku

Minister spraw zagranicznych Włodzimierz Cimoszewicz zapewnił wczoraj w Brukseli, że rząd nie miał zamiaru ukrywać przed Polakami, że zgadza się na wcześniejsze zniesienie restrykcji w sprzedaży działek rekreacyjnych niż ziemi rolniczej.

"Przedstawiliśmy stanowisko przyjęte przez polski rząd przed tygodniem i muszę powiedzieć, że chcielibyśmy przeciwstawić się wszelkim sugestiom, wysuniętym dzisiaj przez część polskiej prasy, że rząd i jego przedstawiciele mieli zamiar, żeby w jakikolwiek sposób robić z tego tajemnicę przed polską opinią publiczną" — oświadczył Cimoszewicz na konferencji prasowej po dorocznej sesji Rady Stowarzyszenia UE-Polska.

Nie było zgody

Resort środowiska nie wydał zgody na transport paliwa jądrowego przez Polskę. Ustawa pozostawia te zagadnienia poza moimi kompetencjami — powiedział minister środowiska Stanisław Żelichowski.

"Ustawa o ochronie środowiska wyłącza zagadnienia związane z promieniowaniem jonizującym do kompetencji prezesa Państwowego Agencji Atomistyki. Rząd chce — w ramach likwidowania nadmiaru agencji — przypisać jej kompetencje do zadań ministra środowiska, ale obecne prawo nie pozwala mi w tę sferę ingerować" — powiedział Żelichowski. Wczoraj ze Szczecina wyjechał pociągami drugi transport paliwa jądrowego do Czech. Pierwszy oprotestowany przez ekologów transport jechał przez Polskę w końcu kwietnia.

Pikieta kupców

Gmach Urzędu Miasta we Włocławku (Kujawsko-Pomorskie) pikietowało wczoraj prawie 50 kupców, których stragany zostały usunięte z nielegalnego targowiska. Skandowali: "Chcemy pracy" i "Precz z prezydentem".

Przed budynkiem urzędu ułożono wieniec i zapalono znicze, według kupców "przeznaczone" dla wiceprezydenta miasta, Andrzeja Pałuckiego. Wejścia do środka strzegli policjanci. Po gości i petentów z pilnymi sprawami do głównych drzwi wychodzili urzędnicy. Egzekucja wyroków eksmisyjnych targowiska rozpoczęła się przed pierwszą w nocy z poniedziałku na wtorek i trwała do wczorajszego popołudnia. Sprowadzone przez komornika ekipy wywoziły z nielegalnego targowiska około 60 straganów.

Talibowie zaprzeczają rozmowom ws. wycofania z Kandaharu

Trwają poszukiwania terrorysty Nr1

Afgańscy talibowie, kontrolujący obecnie kilkanaście procent obszaru kraju, zdementowali wczoraj pogłoski w sprawie rozmów o kapitulacji i poddaniu Kandaharu. Przedstawiciel talibów, cytowany przez agencję France Presse zaprzeczył informacjom o utracie kontroli nad miastem a także terenami na południowym wschodzie Afganistanu.

Jeden z głównych dowódców opozycji Raszid Dostum powiedział wczoraj w rozmowie z dziennikarzem agencji Reutersa, że według posiadanych przez niego informacji, w części kontrolowanych nadal przez talibów prowincji na południowym wschodzie kraju — w tym w Paktii — doszło do antylibańskiego powstania i wyparcia stąd oddziałów talibów. Informacji tej nie potwierdziły jednak niezależne źródła. Talibowie mają kontrolować w różnym stopniu 4–5 prowincji na południu Afganistanu.

Na tych właśnie terenach komandosi amerykańscy i brytyjscy intensywnie poszukują Osamy bin Ladena, który — jak twierdzą przywódcy pasztuńskiej opozycji w rejonie Kandaharu — ukrywa się na południowym zachodzie Afganistanu.

Dziennik "USA Today" podał wczoraj, że do 1600 amerykańskich marines dołączy w tym tygodniu do obecnych w Afganistanie

Nie ma potwierdzenia, że był to zamach terrorystyczny — Katastrofa Ił-18

Dotychczas nie ma wystarczających danych, które potwierdzałyby, że przyczyną katastrofy samolotu Ił-18 był zamach terrorystyczny, choć taką wersję bierze się pod uwagę — powiedział wczoraj przedstawiciel rosyjskiego MSW.

Według Aleksandra Owczinnikowa, szefa wydziału MSW ds. walki ze zorganizowaną przestępczością, o faktycznych przyczynach katastrofy będzie można mówić dopiero po zakończeniu dochodzenia, które prowadzi Federalna Służba Bezpieczeństwa, prokuratura i międzyrządowy komitet ds. lotnictwa.

Rosyjscy specjaliści nie wyklu-

Brytyjsko-hispańskie porozumienie

Sprawa Gibraltaru

Szefowie dyplomacji hiszpańskiej i brytyjskiej Josep Pique i Jack Straw uzgodnili wczoraj, że "globalne porozumienie" między dwoma krajami w sprawie Gibraltaru zostanie osiągnięte do lata 2002.

Informuje o tym komunikat, wydany po spotkaniu ministrów, które odbyło się wczoraj przed południem w Barcelonie. "Naszym celem jest zawarcie do lata 2002 globalnego porozumienia, dotyczące wszystkich ważnych kwestii, w tym współpracy i suwerenności" — głosi komunikat.

Pique i Straw zaprosili "głównego ministra" (premiera) Gibraltaru Petera Caruane, by dołączył się do dyskusji. Caruana odmówił udziału we wczorajszym spotkaniu obu ministrów w Barcelonie, bowiem strona hiszpańska zgodziła się jedynie na jego wejście w skład delegacji brytyjskiej, a nie samodzielne występowanie jako trzecia strona w rozmowach.



Poszukiwania bin Ladena prowadzą nie tylko jednostki amerykańskie, ale również siły afgańskie opozycyjne wobec talibów Fot. EPA-ELTA

komandosów armii USA, aby wziąć udział w poszukiwaniach bin Ladena. Gazeta pisze, powołując się na źródła wojskowe, że w rejon Morza Arabskiego przyplłynęły dwa okręty z 1200–1600 żołnierzami piechoty morskiej na pokładzie. Zdaniem dziennika, ozna-

cza to, że marines są gotowi dołączyć do ok. 500 amerykańskich komandosów poszukujących w Afganistanie Saudyjczyka oskarżanego o przeprowadzenie zamachów z 11 września.

Poszukiwania bin Ladena prowadzą nie tylko jednostki amery-

kańskie, ale również siły afgańskie opozycyjne wobec talibów, które — jak pisze gazeta — sprawdzają "jaskinię po jaskini". Natomiast komandosi w pościgu za terrorystą wysadzają mosty, blokują drogi i strzegą granic, pilnując, aby nie zdołał zbiec z Afganistanu.

Pozytywne reakcje na apel papieża o wspólną modlitwę — W intencji pokoju

Apel papieża o wspólną modlitwę wyznawców różnych religii i o post katolików w intencji pokoju na świecie spotkał się z pozytywnym odzewem — informowała wczoraj włoska prasa.

Dziennik "Avvenire" przytacza pozytywną ocenę papieskiej propozycji ze strony uznawanego za jeden z największych autorytetów islamu, szejka Mohammeda Sajeda Tantawiego z uniwersytetu Al-Azhar w Kairze. Imam ten podkreśla, że papieski apel o modlitwę i post katolików w ostatni dzień ramadanu to "inicjatywa na rzecz sprawy pokoju na świecie". Szejk Tantawi zapowiada, wg tego katolickiego dziennika, udział w spotkaniu w Asyżu.

"Rozbieżności między różnymi religiami nie powinny udaremniać współpracy między ich wyznawcami" — podkreśla egipski imam.

Była przewodnicząca Związku Wspólnot Żydowskich we Włoszech, Tullia Zevi zaniepokojona rosnącym fanatyzmem wyznawców różnych religii świata podkreśla, że spotkanie w Asyżu będzie kolejną, podjętą przez Jana Pawła II próbą zahamowania tego groźnego zjawiska.

"La Repubblica" pisze, że apel

Nie ma obowiązku meldunkowego — Koniec z "propiską"

Milicja ukraińska nie będzie już mogła zatrzymywać, ani karać mandatami z powodu niedopełnienia obowiązku meldunkowego. Wczoraj Sąd Konstytucyjny uznał, że prawo meldunkowe jest sprzeczne z ustawą zasadniczą.

Sąd uznał, że prawo meldunkowe ogranicza gwarantowaną przez

Jana Pawła II, aby 14 grudnia, ostatni dzień ramadanu był także dniem modlitwy i postu w całym Kościele katolickim, entuzjazmem przyjęli włoscy muzułmanie. Przewodniczący włoskiej sekcji Światowej Ligi Muzułmanów Mario Scialoja mówi na łamach dziennika o "wspaniałym geście" Jana Pawła II.

Jan Paweł II zaapelował w niedzielę, aby 14 grudnia, ostatni dzień muzułmańskiego miesiąca postu i modlitwy, stał się dniem wspólnej modlitwy i postu katolików w intencji pokoju na świecie. Zapowiedział także spotkanie wiernych różnych religii na wspólnej modlitwie w Asyżu 24 stycznia 2002 r. W przemówieniu przed południową modlitwą Anioł Pański na placu św. Piotra w Rzymie, Jan Paweł II nawiązał do zamachów 11 września i wielu konfliktów, toczących się obecnie na świecie.

Zapowiadając spotkanie przedstawicieli różnych religii w Asyżu 24 stycznia 2002 r. papież podkreślił, że celem wspólnej modlitwy będzie pokonanie istniejących przeciwności i wsparcie działań na rzecz prawdziwego pokoju. Pierwsze spotkanie przedstawicieli różnych religii w Asyżu odbyło się w 1986.

konstytucję wolność obywateli. Za niedopuszczalną uznał sytuację, gdy to urzędnik decydował, czy dany obywatel może otrzymać meldunek w danej miejscowości, czy nie. Jednocześnie sąd zlecił rządowi opracowanie nowego prawa, które ma się opierać na dobrowolnej rejestracji obywateli.

Dwunasty sklep sieci "RIMI" Otwarcie hipermarketu



Największe centrum handlowe w Europie Północnej

Fot. Marian Paluszkiwicz

Jutro w wileńskim Miasteczku Północnym zostanie otwarty nowy hipermarket. Dwunasty sklep sieci „Rimi” będzie największym centrum handlowym w Europie Północnej.

Do czasu, aż w innej dzielnicy stolicy – Szeszki – stanie „Hyper Maxima”.

Uroczystego otwarcia dokona Artūras Zuokas, mer Wilna, razem z Sverre'em Horn'em, dyrektorem generalnym „Hakonlity”, która zbudowała to centrum, oraz Dariusem Krasaitisem, dyrektorem generalnym „Ekovaldy”, do której sieć „Rimi” należy.

Podstawowe dane nowego monstrum konsumpcyjnego.

Liczba pracowników – 350.

Ogólna powierzchnia – 19 tys. m². Powierzchnia użytkowa – 9,5 tys. m². Przy sklepie wyasfaltowano parking na 1345 samochodów.

Na dzień dzisiejszy na Litwie działa 11 sklepów sieci „Rimi”, z których 10 otwarto w roku bieżącym.

Przedstawiciele norweskiej spółki nieruchomościowej „Hakonlity”, przynależnej do międzynarodowego konsorcjum „ICA-Ahold AB”, oświadczyli, że ogółem w sieć sklepów „Rimi” zainwestowali 200 mln Lt.

Sverre Horn powiedział, że w okresie budowania centrum handlowego przekonał się o tym, iż na Litwie są doskonałe warunki dla rozwoju biznesu, dlatego planowane są kolejne duże inwestycje.

Nowym hipermarketem będzie zarządzała spółka „Ekovalda”, która podobnie jak „Hakonlity” należy do „ICA-Ahold AB”.

Do „Ekovaldy” należą 32 sklepy sieci „Eko”, „Vikonda” oraz „Sustok ir pirk”, które zajmują ok. 10 proc. handlu detalicznego Litwy. W najbliższym czasie liczba sklepów ma zwiększyć się do 38, zostaną one odnowione według nowych standardów firmy i będą nosić jedną nazwę „Rimi”.

Jak wynika z nieoficjalnej informacji od pracowników hipermarketu, podczas jutrzejszego otwarcia nie ma co liczyć na darmowy towar. Jednak w „Hyper Rimi”, podobnie jak w innych sklepach tej sieci, będzie codziennie organizowana akcja wyprzedazy niektórych towarów po obniżonych cenach, rodzaju – szampan za niecałe trzy litry.

Cudów raczej nie należy się spodziewać. Praktyka wskazuje, że kupując szampan za psie pieniądze można nabrać się na inny towar po królewskiej cenie.

„Hyper Rimi” będzie największym centrum handlowym w Europie Północnej. Tymczasem do Wielkanocy 2002 r. w wileńskiej dzielnicy Szeszki stanie hipermarket spółki „Vilniaus prekyba” – „Hyper Maxima”, który będzie częścią największego w krajach bałtyckich centrum handlowo-rozrywkowego o ogólnej powierzchni 45 tys. m².

A. B.

Biuro Analizy Problemów i Konsultacji Międzynarodowego Centrum Badań Naukowych i Edukacji udziela fachowej pomocy prawnej i technologicznej w sprawach zwrotu właścicielom mienia – ziemi, lasów, zbiorników wodnych, budynków mieszkalnych oraz gospodarczych.

Bezpłatnych konsultacji udzielamy we wtorki i czwartki w godz. 15-18 w Domu Polskim, ul. Naugarduko 76, tel. 33 68 14.

W celu skutecznego wykorzystania czasu, przeznaczonego na konsultacje, prosimy, w miarę możliwości, zawnazarejestrować się pod nr tel. 33 68 14.

Informacja pod nr tel. 60 11 51.

Świat-polityka-pieniądze

Tran, ropa i natura

To już 134 lata od czasu, gdy Amerykanie zrobili chyba najlepszy interes w historii. Otóż wtedy kupili od Rosjan obszar około pięciokrotnie większy od całej Polski, płacąc przy tym mniej niż 5 centów za hektar. I tak oto Alaska – jeden z najpiękniejszych zakątków ziemi – stała się częścią „Zachodu”, choć 49. stanem USA została proklamowana dopiero z początkiem 1959 roku.

Gdy jednak Alaskę kupowano niedługo po wojnie secesyjnej – w 1867 roku – za jedyne 7,2 miliona ówczesnych dolarów, wielu wydało się, że rząd federalny robi nader marny interes. Złośliwi oponenci układu, do którego zawarcia doprowadził swoją determinacją Sekretarz Stanu William H. Seward, nazywali Alaskę „zatraconym krajem” albo też „Walrusia” (czyli „Morsrosja”), nawiązując do ekstremalnego klimatu oraz do carskiej Rosji i morsów, z którymi region ten kojarzył się niekoniecznie sympatycznie. Zasiadającym w Waszyngtonie senatorem. Dziś mało kto już pamięta nazwiska przeciwników tamtej transakcji, imię zaś samego Sewarda upamiętnione jest w nazwie urokliwego miasteczka leżącego u podnóża wspaniałych gór nad Resurrection Bay na południu Półwyspu Kenali.

To fakt, że Amerykanie nie do końca wiedzieli, co też kupno Alaski może im przynieść. Stan wiedzy o zgromadzonych tam zasobach był niewielki (nie tak jak współcześnie na przykład o Syberii, którą z pewnością też warto byłoby kupić...), a dostępność tych, o których wiadano, wydawała się w świetle dziewiętnastowiecznych technologii wątpliwa. Najciekawsze w całej tej historii jest to, jak bardzo zmienia się z czasem samo pojęcie zasobów i ich wartościowanie. Zależy to od naszych potrzeb, ale także i technicznych możliwości. Tak więc zmienia się to, co jest cenne, bo przez nas pożądane, ale zmieniają się też możliwości korzystania z tych dobrodziejstw ziemi i całej przyrody.

Wczesna ekspansja Rosji brała się przede wszystkim z pogoni przedsiębiorczych handlarzy za cennymi futrami. Pęd ten pociągnął za sobą niebywale przetrzebienie fauny regionu, ale także postępującą eksterminację autochtonicznej ludności, która przy okazji była eksploatowana. Futra były przez lata całe największym bogactwem tej ziemi, tak bardzo poszukiwanym przez zamożnych ludzi w innych krajach.

Jednak USA kupując Alaskę na pewno miały więcej wyobraźni i li-

czyły na inne bogactwa, wciąż czekające na odkrycie albo też na swój czas, który kiedyś musiał nadejść. Wpiew był to czas złota. Choć wciąż jeszcze jest ono tutaj wydobywane, to jednak tak naprawdę zmieniło ono oblicze niektórych części Alaski na przełomie XIX i XX wieku, wywierając zarazem kulturowe piętno na daleko szerszych polach nie tylko Ameryki. Gorączka złota nie trwała jednak zbyt długo, a jego zasoby zostały bardzo szybko bez mała wyczerpane.

Nadszedł czas wielorybów, które poławiane były na skalę przemysłową, co zagrażało ich niebezpiecznym dla ciągłości gatunku przetrzebieniem. Ciekawe, że teraz władze stanowe oferują nagrodę 2.500 dolarów za informacje o zakłócaniu spokoju i kłusownictwie na bielugi w Cook Inlet. Tak jak ponad 100 lat temu Klondike – skądinąd znajdujący się w sąsiedztwie, w kanadyjskiej prowincji Yukon – rozkwitł w okamgnieniu dzięki gorączce złota, tak osada wielorybnicza położona na Oceanie Arktycznym na wyspie Hershel (też w Kanadzie) wyrosła w ciągu kilku miesięcy na prawie dwutyśięcne miasteczko dzięki „gorączce wielorybniczej”. W tym miejscu nie mieszka już teraz nikt – co powyżej wieloryby właśnie, a także przesłiczne piżmowe bawoły arktyczne – a Klondike to też już tylko miejsce na mapie, obok zasnętego Dawson City.

Boom wielorybniczy też był krótkotrwały, ale problem odłowów wielorybów nadal jest aktualny. Teraz regulują go restrykcyjne porozumienia międzynarodowe, aczkolwiek niektórzy partnerzy – między innymi Norwegowie, a zwłaszcza Japończycy – stwarzają wciąż pewne problemy. Są bowiem tacy ludzie, którzy – odwrotnie niż my w dzieciństwie – tran uwielbiają, chociażby autochtoniczni Inuici (u nas bardziej znani jako Eskimosi). Rybołówstwo wszakże – zważywszy na ogromne zasoby łososia i halibuta – wciąż jest jedną z podstawowych gałęzi tutejszej gospodarki, choć w ostatnich latach spadło na trzecią pozycję.

Jej trzonem od lat 80. jest wydobycie ropy naftowej, która zarazem dostarcza prawie 2 miliardy dolarów, czyli aż około 80 procent dochodów do stanowego budżetu. To prawie osiem razy więcej niż strumień dochodów płynący z górnictwa i wydobywania innych surowców, w tym nadal złota. Wydobywanie ropy naftowej wciąż stanowi zagrożenie dla naturalnego środowiska

i ponownie nabiera wigoru debata o potrzebie eksploatacji złóż na obszarze wciąż nieskazitelnej przyrody w Arctic National Wildlife Refuge. Miejmy nadzieję, że nie tylko sentymenty wielbicieli natury, ale również dalekosiężny rachunek ekonomiczny weźmie górę i ten wielki teren pozostanie tym, czym zawsze był. Naturą.

Dzisiaj prawdziwym złotem jest to, co onegdaj tak bardzo odstręczało stołecznych polityków od kupna Alaski. Przyroda. Współcześnie to ona jest bezsprzecznie najcenniejszym zasobem. Niepowtarzalne piękno fiordów i gór, tundry i tajgi, rzek i jezior, wybrzeża i interioru, fauna i flora, latem słońce o północy i zimą zorze polarne, a do tego najrozmaitsze formy aktywności turystycznej – od wędrówek i wspinaczek poprzez wędkarstwo i obserwowanie dzikich zwierząt po kajakowanie u stóp lodowców opadających w morską toń i wyprawy zaprzęgami alaskańskich husky i malamutów. To prawdziwy skarb.

Dzisiaj bowiem ludzie cenią sobie coraz bardziej przyrodę. Z pewnością nie to miało na uwadze Seward kupując Alaskę, ale taka już czasami jest kolej rzeczy, że dopiero z czasem ujawnia się pełna wartość zasobów. My też ich trochę w kraju mamy i warto sobie to uzmysłowić, także z punktu widzenia formułowania strategii rozwoju. Jednakże bogactwo Alaski jest z tego punktu widzenia jedyne w swoim rodzaju. Nic przeto dziwnego, że turystyka rozkwita i już od kilku lat jest to druga – po wydobyciu ropy naftowej – gałąź stanowej gospodarki. Mimo to (a może właśnie dlatego?), że Alaska tania nie jest. Dokładniej – jest droga. Także dlatego, że sezon turystyczny jest krótki, choć i to się zmienia, gdyż stopniowo coraz więcej jest chętnych, aby zawitać do tego precudnego kraju także zimą.

I o dziwo, nie po to, aby polować na foki, lisy i sobole, ani też po to, aby toczyć tran z zabitych wielorybów czy zamarzać szukając bezskutecznie złota. Po prostu po to, by wypatrywać i fotografować te zwierzęta, by żeglować fiordami u ujścia lodowców i podziwiać orki, morświny i wieloryby, aby nawet samemu pobawić się i „wydobyć”, czyli wypłukać trochę złota. Oczywiście, tym razem płacąc za to sówicie.

Grzegorz W. Kołodko

<http://kolodko.tiger.edu.pl>

Seward, Alaska, 11 listopada 2001 r.

Specjalnie dla

„Kuriera Wileńskiego”

Kursy walut

Dane na 20 listopada 2001 r.

Gotówka	Najdrożej skupują	Najtaniej sprzedają
1 dolar amerykański (USD)	3,99 Lt	4,00 Lt
	Hansabankas, Snoras, Vilniaus bankas, Ūkio bankas, LTB	Šiaulių bankas
1 marka niemiecka (DEM)	1,78 Lt	1,81 Lt
	Šiaulių bankas, Medicinos bankas LTB, Snoras	Šiaulių bankas, Sampo bankas
1 funt brytyjski (GBP)	5,63 Lt	5,70 Lt
	Snoras	Šiaulių bankas
1 złoty polski (PLN)	0,94 Lt	0,98 Lt
	Kredyt Bank SA	Kredyt Bank SA
1 rubel rosyjski (RUR)	0,12 Lt	0,14 Lt
	Šiaulių bankas	Medicinos bankas, Šiaulių bankas

Oszczędności

Dane na 20 listopada 2001 r.

Najwyższe oprocentowania roczne depozytów ludności			
Lokaty	3 miesiące	6 miesięcy	12 i więcej
Lity (LTL)	4,5%	5,1%	7,1%
Minimalny wkład – 100	Pierwsza Polska Unia Kredytowa		
Dolary amerykańskie (USD)	4,20%	4,50%	5,20%
Minimalny wkład – 200	Snoras	Kredyt Bank SA	Snoras
Marki niemieckie (DEM)	4,20%	4,50%	5,20%
Minimalny wkład – 500	Snoras		
Euro (EUR)	4,20%	4,50%	5,20%
Minimalny wkład – 500	Snoras		

Sprintem

● 30-letni Litwin Tomas Pacesas, który przez ostatnie dwa miesiące grał w Legii Warszawa przyjechał do Wrocławia, gdzie przejdzie kilkudniowe testy w drużynie mistrza Polski koszykarzy Idei Śląska Wrocław. Rozgrywający Pacesas był zawodnikiem głównie w klubach wschodniej Europy m.in. Bipa Moda Odessa na Ukrainie oraz Maccabi Rishon w Izraelu.

● Australia wygrała w Melbourne z Urugwajem 1:0 (0:0) w pierwszym barażowym meczu eliminacji piłkarskich mistrzostw świata. Rewanż zostanie rozegrany 25 listopada w Urugwaju. Zwycięzca dwumeczu będzie ostatnim finalistą MŚ.

● Polskie piłkarki nożne po wyjazdowym zwycięstwie nad Izraelem liderują swojej grupie europejskich eliminacji MŚ. Podopieczne trenera Albina Wiry wygrały trzy mecze strzelając dziewięć goli, nie tracąc żadnego. Reprezentantki Polski pokonały Estonię (5:0), Chorwację (2:0) i Izrael (2:0).

● Z czterema medalami wrócili do kraju polscy szermierze z mistrzostw Europy juniorów do lat 20, które w niedzielę zakończyły się w węgierskim Keszthely. Mistrzynią Europy w indywidualnym turnieju florecistek została Małgorzata Wojtkowiak.

● Federacje piłkarskie Bośni i Hercegowiny oraz Chorwacji ustaliły warunki porozumienia w sprawie wspólnego ubiegania się o organizację mistrzostw Europy w 2008 roku. Obie federacje w poniedziałek przesłały wstępna ofertę organizacji finałów ME do Europejskiej Unii Piłkarskiej.

● Pięć osób zostało zabitych, a cztery ranne w zamieszkach, do jakich doszło w poniedziałek podczas towarzyskiego meczu piłkarskiego na stadionie w Kano, na północy Nigerii. Zamieszki wywołali kibice drużyn Kano Pillars i Niger Tornadoes. Według naoczego świadka zginęło pięć osób. Rzecznik policji nie chciał potwierdzić tych informacji.

● Australijczyk Lleyton Hewitt był najlepiej zarabiającym tenisistą 2001 roku. W kończącym się sezonie zarobił on na korcie 3 770 618 dolarów.

● Trener piłkarskiej reprezentacji Austrii — Otto Barić — podał się do dymisji. Powodem decyzji jest nie zakwalifikowanie się Austriaków do finałów mistrzostw świata — poinformowała jedna z austriackich rozgłośni radiowych.

● Austriaczka Nici Pederzoli i Fin Markku Koski zwyciężyli w konkurencji halfpipe — ostatniej w zawodach snowboardowych FIS o Puchar Świata, które od piątku odbywały się na lodowcu Tignes w Alpach Francuskich na wysokości 3500 m.

● Sprinterka stołecznej Legii Monika Borejza, przebywa od piątku w ciężkim stanie w szpitalu. Trafila do niego po wypadku w warszawskim Aninie, gdy samochód osobowy wjechał w przystanek autobusowy. Jedna osoba zginęła, a dwie zostały ranne. Jedną z nich jest właśnie czołowa w kraju sprinterka.

Na podstawie doniesień PAP stronę przygotował Zygmunta Zdanowicz



Ogień olimpijski, który posłuży do zapalenia znicza podczas uroczystości otwarcia zimowej olimpiady w Salt Lake City 8 lutego, został w poniedziałek rozniecony w kolebce starożytnych igrzysk - Olimpii na półwyspie Peloponez. Ze względu na zachmurzone niebo, organizatorzy zrezygnowali z zapalenia pochodni bezpośrednio od promieni słonecznych. Grecka aktorka Thalia Prokopiou, grająca wielką kapłankę, użyła więc ognia roznieconego w sobotę podczas próby generalnej i przechowanego w specjalnym naczyniu. Aktorka przekazała pochodnię ze świętym ogniem sprinterowi Leftherisowi Fafalisowi, który rozpoczął sztafetę olimpijską. Pochodnia dotarła do Aten we wtorek wieczorem i pozostanie tam do 3 grudnia. Tego dnia wieczorem zostanie uroczysto przekazana organizatorom igrzysk w Salt Lake City. 4 grudnia ogień olimpijski zostanie przetransportowany drogą lotniczą do Stanów Zjednoczonych i po kilku etapach, m.in. przez Atlantę i Nowy Jork, dotrze do miasta najbliższej zimowej olimpiady Fot. EPA-ELTA

"Puls Medycyny" o tajemnicy zwycięstw Adama Małysza Metoda na sukces

Sukcesy skoczka narciarskiego Adama Małysza są w dużej części zasługą stosowanej przez jego psychologa terapii biofeedback — informuje gazeta "Puls Medycyny".

Biofeedback jest metodą psychoterapii pozwalającą kontrolować procesy zachodzące w organizmie. Uczy panowania nad własnymi reakcjami, pomaga odpowiednio relaksować się, rozluźniać mięśnie, oddychać, a tym samym radzić sobie w ekstremalnych warunkach.

W latach sześćdziesiątych była stosowana przez amerykańskich astronautów, a obecnie korzystają z niej osoby narażone na stres, w tym sportowcy. Pomaga także w leczeniu wielu chorób.

— W praktyce wygląda to tak: badana osoba jest podłączona do aparatu, który wychwytuje pewne formy aktywności organizmu (np. potencjały elektryczne w mięśniach). Następnie informacja ta płynie do aparatu, który ją przetwarza i w bardziej dla nas przyswajalnej formie, np. w postaci wychyle-

nia wskazówki lub świecących się diod wraca do badanej osoby. Kiedy już te informacje do nas dotrą, staramy się na ich podstawie wpływać na procesy zachodzące w organizmie badanej osoby, poprzez ich świadome kontrolowanie — tłumaczy na łamach "Pulsu Medycyny" psycholog Małysza, dr Jan Blecharz z krakowskiej AWF.

— Metoda biofeedback to co prawda tylko jeden z elementów wchodzących w skład treningu Adama Małysza, ale jestem przekonany, że ma niezwykle istotny wpływ na jego sukcesy. Pozwala mu się wyciszyć i skupić przed skokami, a to bywa w sporcie decydujące — uważa Blecharz.

Małysz był rewelacją ubiegłego sezonu. Zdobył złoty i srebrny medal mistrzostw świata, Puchar Świata i wygrał prestiżowy Turniej Czterech Skoczni. W piątek w fińskim Kuopio wystartuje w turnieju inauguracyjnym nowy sezon, którego ukoronowaniem będą igrzyska olimpijskie w Salt Lake City.

Turek podpisał nowy kontrakt Zarobi 19 milionów

Czeski hokeista Roman Turek podpisał nowy kontrakt z drużyną ligi NHL Calgary Flames. Według prasy kanadyjskiej, bramkarz związał się z Flames na cztery lata i zarobi 19 mln dolarów.

Klub potwierdził w poniedziałek, że zawarło nową umowę z Turkiem, ale nie ujawniono jej szczegółów.

Czech przeszedł do Calgary w czerwcu tego roku z Saint Louis Blues. Roman Turek jest obecnie jednym z najlepszych bramkarzy ligi, ze średnią 94 proc. obronionych strzałów. W ostatnią sobotę w meczu z Saint Louis Blues (2:0) zastąpił wszystkie strzały (38) swoich byłych kolegów klubowych.

Polscy koszykarze dziś zagrają z Łotwą Groźny przeciwnik

Zdaniem Dariusza Szczubiała, trenera kadry koszykarzy dzisiejszy, pierwszy mecz eliminacji do finałów mistrzostw Europy 2003 z Łotwą będzie najtrudniejszym spotkaniem jakie Polacy rozegrają w listopadzie.

Mniej wymagającego przeciwnika będą mieli reprezentanci Litwy, którzy w sali "Lietuvos rytasu" w Wilnie w meczu eliminacyjnym będą podejmowali dzisiaj Holendrów. Nasi koszykarze obok Turków uchodzą za faworytów w grupie A, w której obok wymienionych drużyn grają reprezentacje Szwajcarii, Bułgarii i Ukrainy.

Natomiast kolejnymi, listopadowymi rywalami Polaków w grupie C będą drużyny: Estonii i Węgier, a w styczniu koszykarze Francji i Białorusi. W poniedziałek Dariusz Szczubiał wybrał 12 graczy, którzy zagrają dzisiaj z Łotwą w Ventspils. Łotwa zajęła w finałach ME 2001 8. pozycję i była sprawcą największej niespodzianki ME, pokonując w barażach o ćwierćfinał Litwę, brązowych medalistów IO w Sydney.

Liga NBA

Liderzy — mimo przegranej

W poniedziałkowy wieczór odbyły się tylko dwa mecze ligi koszykarzy NBA. W Denver i Sacramento zwycięstwa odnieśli gospodarze. Nuggets wygrali po dogrywce z New Jersey Nets 99:96, a Kings pokonali Houston Rockets 113:77.

Wygraną Nuggets zapewnili skutecznie egzekwowane dwa rzuty wolne Nicka Van Exela na sześć sekund przed końcem dogrywki. Goście rozpoczęli jeszcze akcję, ale rzut Jasona Kidda za trzy punkty był niecelny. Van Exel okazał się najsukuczniejszym graczem Nuggets. Zdobył 30 pkt, co w tym sezonie udało mu się po raz czwarty. Najwięcej punktów dla gości uży-

— Łotysze prezentują styl gry zbliżony do koszykówki litewskiej, która opiera się przede wszystkim na bardzo dobrej grze zawodników obwodu — powiedział Dariusz Szczubiał. Teraz reprezentacja Łotwy jest groźniejsza niż kilka lat temu, bo ma klasycznego centra, Kasparsa Kambale, który czyni szybkie postępy. Mecz w Ventspils będzie na pewno ciężki, bo Łotysze, to obok Francuzów to najwyższe notowani rywale z naszej grupy, poza tym wszystkie spotkania wyjazdowe w naszej grupie będą trudne — dodał szkoleniowiec reprezentacji.

W kadrze Łotwy ponad połowa zawodników ma za sobą występy w polskiej lidze: Raimonds Miglinieks i Robert Stelmahers grali w Śląsku Wrocław, (obecnie Miglinieks jest koszykarzem CSKA Moskwa), a Stelmahers Ulkeru Stambuł) Uvis Helmanis w Stali Ostrów i we Wrocławiu, Ainars Bagatskis w bytomskich Bobrach i Hoopie Pruszków, Edgars Sneps w Anwilu Włocławek, Arnis Vecvagars i Edmund Valeiko w Bytomiu.

skal Kenyon Martin — 28. Mimo porażki Nets zachowali pozycję lidera Dywizji Atlantyckiej.

Sacramento Kings wygrali u siebie z Houston Rockets różnicą aż 36 pkt. Gospodarze dominowali od początku, prowadząc po kilku minutach 14:4. Kings dali koncert gry pod koniec trzeciej i przez prawie całą czwartą kwartę, gdy zdobyli 20 pkt z rzędu. Goście wykazali się słabą skutecznością, która sięgnęła za ledwie 36 procent (tylko 26 z 73 rzutów było celnych).

Na czele listy strzelców zapisali się: po stronie Kings — Peja Stojakovic z 25 pkt, a po stronie Rockets — Steve Francis z 18 pkt.

Blanco rezygnuje z gry w reprezentacji Meksyku

Jest zirytowany

Cuauhtemoc Blanco, który w dużym stopniu przysłużył się do awansu piłkarzy Meksyku do finałów mistrzostw świata, zapowiedział, że nie zagra więcej w drużynie narodowej.

— Jestem zirytowany sposobem traktowania mnie. Postanowiłem nie grać więcej w reprezentacji — powiedział Blanco w wywiadzie dla jednej z meksykańskich stacji telewizyjnych.

Napastnik Valladolid uczynił aluzję do decyzji rodzimej federacji, która nie chciała zapłacić za bezpośredni lot z Hiszpanii do Meksyku na decydujący mecz eliminacji mistrzostw świata z Hondurasem i wy-

kupiła mu bilet z przesiadkami. Blanco zapłacił za bilet z własnej kieszeni, ale na pokładzie samolotu spotkał innego piłkarza reprezentacji Meksyku Francisco Palencię, któremu federacja fundowała lot.

— Oddałem życie za reprezentację, a oni zranili mnie i połamali mi nogi — dodał Blanco, skarżąc się jeszcze na to, że gdy był kontuzjowany przez osiem miesięcy, nikt z działaczy meksykańskich się nim nie zainteresował. W decydującym meczu eliminacji MŚ Meksyk wygrał z Hondurasem 3:0. Blanco strzelił dwa gole i wypracował trzeciego, autorstwa Palencii.

Jeden dzień z życia Roberta Paczkowa

Piwo nie szkodzi

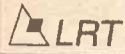
Robert Paczków to pierwszy Polak, który zdobył złoty medal mistrzostw świata w sumo. Pod koniec października w Japonii, w Hirosaki, w finałowej walce kategorii powyżej 115 kg pokonał Rosjanina Jurija Molodikowa.

Mistrz codziennie budzi się o godzinie 7.00. Zazwyczaj jego rozkład dnia przedstawia się następująco: 7.30—8.00 śniadanie (jajecznica z 5—6 jajek, na boczku lub kielbasie, potem mała kawa i także mały sernik). Po śniadaniu odpoczynek. 10.00—12.00 — pierwszy trening, chodzenie po doyo (arena pojedyn-

ków sumistów), rozciąganie, ćwiczenie poszczególnych technik walki, trening siłowy, zwłaszcza nóg. "Silne nogi to podstawa sukcesu" — twierdzi Paczków. 13.00—14.00 — obiad: obowiązkowo zupa (zwłaszcza żurek, flaczki, ogórkowa), parę ziemniaków, dwa schabowe, napoje — piwo (nie szkodzi), bukiet surówek. "W Japonii byliśmy zaskoczeni faktem picia piwa przez zawodników" — dodaje polski mistrz sumo. 19.00 — drugi trening, powtarzanie ćwiczeń, unoszenie nóg. Na koniec walki, najczęściej sparingi z bratem — Markiem.



ŚRODA 21. XI



6.00 Dzień dobry
8.00 S. anim. „Teletubbies”
8.30 S. „Walc przeznaczenia”
16.00 Styl
16.30 „Morze”
17.00 Wiadomości (ros.)
17.10 S. „25 stopni na Południe”
18.00 Wiadomości
18.10 S. „Klan”
18.40 S. anim. „Teletubbies”
19.05 S. „Walc przeznaczenia”
19.30 Program dok.
20.00 Sąd
20.30 Panorama
21.02 Sport
21.07 Pogoda
21.10 Klub prasowy
21.55 Loterie „Perlas” i „Tuzinas”
22.10 Wzjęcie i rzeczywistość
23.00 Wiadomości
23.15 Kiedy byłem mały



5.58 Poranne koło
7.45 Wiadomości rowerowe
8.00 S. „Bez domu jest źle”
8.30 S. „Cena miłości”
9.20 Film anim.
9.45 S. anim. „Uliczne reki”
10.15 S. „Kung Fu”
11.05 Nurty
12.00 Nasze zwierzęta
12.30 Film fab. „Shaka Zulu”
14.30 S. „Sąsiedzi”
15.00 Film anim.
15.25 S. anim. „Uliczne reki”
15.50 S. „Szelmy Twistowie”
16.15 S. „Bez domu jest źle”
16.45 S. „Cena miłości”
17.45 S. „Róża pustyni”
18.45 Wiadomości
19.15 Wybacz
20.15 Wiadomości rowerowe
20.30 Telepizza
21.00 S. „Wiedzmy z San Francisco”
22.00 Wiadomości
22.20 S. „Misja”
23.20 S. „Babilon 5”
0.10 Cztery kola



7.05 Krwawa fala
7.20 Przekrój
7.35 Bumerang
8.05 Dla rybaków
8.35 S. „Czarny Królewicz”
9.00 S. „Fiorella”
9.50 Film anim.
10.15 S. „Odyseja”
10.40 Amerykańscy gladiatorzy
11.30 S. „... a trzeci złoty”
12.15 Komedia „Łobuz”
14.05 „Ekipażas” – o samochodach
14.35 Nie tylko dla kobiet

14.59, 15.59, 16.59, 17.59 – „60 sekund”
15.00 Najlepsze piosenki „Pukas”
16.10 S. „Odyseja”
16.40 S. „Czarny Królewicz”
17.05 Film anim.
17.35 Amerykańscy gladiatorzy
18.30 Półfinał mistrzostw Europy w koszykówce mężczyzn. Litwa – Holandia. W przerwie – Wiadomości
20.10 Program Matulevičiūsa
20.40 Dramat „Bratunek”, Irlandia 1998
22.35 Wiadomości
22.40 S. „... a trzeci złoty”
23.30 – 7.00 DW



7.00 „Film anim. Bez tabu”
7.25 S. „Virginia”
8.40 S. „Catalina i Sebastian”
9.25 S. „Dziewiąte przykazanie”
10.15 S. „I znowu ty?”
10.45 S. „Tajemniczy świat Alex Mack”
11.10 Magazyn „Szczęście kobiet”
11.40 Film dok. „Gliny”
12.05 Przegląd sportu na świecie
12.25 Program kulinarny
12.50 S. „Kochanie, zmniejszyłem dzieci”
13.35 S. „I znowu ty?”
14.00 S. „Kobra-11”
14.45 Film anim.
15.15 S. anim. „Simpsonowie”
15.45 S. „Dziewiąte przykazanie”
16.40 S. „Catalina i Sebastian”
17.40 Jak się czujecie?
17.45 S. „Virginia”
18.45 Wiadomości TV 3
19.05 Sport TV 3
19.15 Bez tabu
19.55 Proces. Sektor X
20.30 S. „Zmotoryzowane patrole”
21.35 Mecz mistrzów Ligi UEFA. „Deportivo La Coruna” – „Arsenal FC”. W przerwie – Wiadomości TV 3
23.35 S. „Aniol”



8.00 Z Wilna
8.20 Puls
8.50 Stolica
9.15 Znowu sam w domu
9.30 Niebezpieczny świat
10.00 „Ziemia – powietrze”
11.25 „Wczasowicze”
12.00 Z Moskwy
12.20 S. „Ulice stłuczonych latań”
13.20 Za szklm
14.00 Z Moskwy
14.25 Znowu sam w domu
14.35 Film fab. „Obiekt piękna”
16.00 Z Moskwy
16.30 Cd. filmu
17.05 Za szklm
17.40 Wsteczne odliczenie
18.20 Znowu sam w domu
18.30 Z Wilna

19.00 Co slycha? (pol.)
19.30 „Autofani”
20.00 Puls
20.35 Zgąście światło!
20.45 Patrol drogowy
21.00 Z Moskwy
21.30 S. „Ulice stłuczonych latań”
22.00 Z Wilna
22.20 Cd. serialu
22.45 Bez protokołu



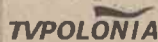
8.10 S. „Milady”
9.00 Bądźmy zdrowi
9.30 Film fab. „Utrata pamięci”
17.25 Film anim.
17.35 S. „Milady”
18.25 Proponujemy
18.30 Dla nas wszystkich
19.00 Puls Wilna
19.20 Pogląd
19.40 Wiadomości (pol.)
19.55 Proponujemy
20.00 Obywatel przyszłości
20.30 Bądźmy zdrowi
21.00 Film dok.
21.30 Puls Wilna
21.50 Pogląd
22.10 Wiadomości (pol.)
22.20 Film fab. „Utrata pamięci”



8.00 Wiadomości
8.15 S. „Ziemia miłości”
9.15 S. „Fataliści”
10.15 S. „Przyspieszona pomoc”
10.45 „Jeralasz”
10.50 Bibliomania
11.00 Wiadomości
15.00 S. „Odwieczny zew”
16.00 Wielkie pranie
17.00 Wiadomości
17.25 Panorama śmiechu
18.00 S. „Ziemia miłości”
19.00 Ostatni bohater
20.00 Czas
20.40 S. „Fataliści”
21.40 Jak wszystko było
22.30 Czas
23.00 Cichy dom
23.30 D. Dibrow – „Nocna zmiana”



8.00 Wiadomości
8.15 S. „Moskiewskie okna”
10.00 Wiadomości
10.30 S. „Santa Barbara”
16.00 Wiadomości
16.30 Komedia „Ultimatum”
18.00 S. „Moskiewskie okna”
19.00 Wiadomości
19.35 Czas lokalny. Z Moskwy
19.55 Film krym. „Kobra”
22.25 S. dok. „Otwórzcie, milicja!”
22.00 Wiadomości
22.30 Czas lokalny. Z Moskwy
22.45 Film dok.
23.45 Film fab. „Śmiertelny wyścig”
1.30 Pogoda



7.00 Kawa czy herbata
8.30 Gość Jedyńki
8.45 Kawa czy herbata
9.00 Wiadomości
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.25 Kawa czy herbata

9.40 „Klan” – telenowela
10.05 Julek i zwierzęta, Pan Igielka – program dla dzieci
10.15 Tęczowa bajeczka
10.30 S. „Awantura o Basię”
11.00 S. „Sukces”
11.25 Spotkanie z literaturą: „... bo na cóż życie bez miłości...”
12.00 Pegaz – magazyn kultur.
12.25 Ludzie listy piszą
12.45 Słynne Uwertury Operowe: Feliks Nowowiejski
13.00 Wiadomości
13.10 U wód: Busko-Zdrój – program
13.25 Wieści polonijne
13.40 Dobre książki – magazyn
14.10 „Klan” – telenowela
14.35 Forum – program publ.
15.25 Brunetki, blondynki – reportaż
16.00 Wiadomości
16.10 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza
16.35 Jestem, Jerzy Połomski – program rozr.
17.20 „Pożar” – film anim.
17.30 Raj – magazyn katolicki
18.00 Teleexpress
18.20 Gość Jedyńki
18.30 Julek i zwierzęta, Pan Igielka – program dla dzieci
18.40 Tęczowa bajeczka
18.50 S. anim. „Noddy”
19.15 Kuchnia wróżki
19.35 „Klan” – telenowela
20.00 Dzień jak co dzień
20.15 Dobranocka
20.30 Wiadomości
20.55 Pogoda
20.57 Sport
21.00 „Historia Liliany” – dramat
22.35 Świadczenia arkaдії – reportaż
23.10 Forum Polonijne
23.30 Panorama
23.50 Sport-telegram
24.00 Ogród sztuk: W harmonii – magazyn

0.30 „Pożar” – film anim.
0.40 Linia specjalna – program
1.30 Monitor Wiadomości



7.00 Piosenka na życzenie
8.00 S. anim. „Pokemon”
8.25 S. „Power Rangers”
8.50 S. przyg. „Xena, wojownicza księżniczka”
9.45 S. sensac. „Zawód: szpieg”
10.35 S. „Cud miłości”
11.30 S. „Po prostu miłość”
12.30 S. obycz. „Adam i Ewa”
13.00 „Czułość i kłamstwa” – telenowela
13.30 Życiowa szansa
14.25 Zerwane więzi
15.20 S. komed. „13 posterunek”
15.55 S. „Power Rangers”
16.20 S. anim. „Pokemon”
16.40 Fundacja Polsat
16.45 Informacje
17.10 S. „McGyver”
18.05 „Czułość i kłamstwa”

– telenowela
18.35 S. „Cud miłości”
19.30 Graffiti
19.45 Informacje
20.00 Sport
20.05 Prognoza pogody
20.10 S. obycz. „Dziki księżyc”
21.05 S. obycz. „Adam i Ewa”
21.40 Mecz Ligi Mistrzów
22.30 Losowanie LOTTO (w przerwie meczu)
23.45 S. komed. „Świat według Kiepskich”
0.10 ERA BIZNESU – flesz
0.15 Informacje
0.30 Sport
0.35 Prognoza pogody
0.40 Komentarz gospodarczy
0.55 Skróty Ligi Mistrzów
2.00 Zerwane więzi
2.55 Muzyka na bis



7.00 Teledyski
8.15 Odjazdowe kreskówki
10.35 Teleshopping
11.10 „Maria Emilia” – telenowela
12.00 „Izabella” – telenowela
12.50 Śmieję się razem z nami – program rozr.
13.15 Teleshopping
14.20 „Maria Emilia” – telenowela
15.10 S. komed. „Nie z tego świata”
15.35 S. „Czy boisz się ciemności?”
16.05 Gra w przeboje – teleturniej
16.35 Odjazdowe kreskówki
19.00 S. „Czy boisz się ciemności?”
19.30 S. sensac. „Żar tropików”
20.30 S. komed. „Nie z tego świata”
21.00 „Wśród przyjaciół” – film krym.
22.40 „52 minuty” – reportaż
23.50 „Śmiertelny pocałunek” – dramat
1.30 S. sensac. „Żar tropików”
2.30 „Wśród przyjaciół” – film krym.
3.55 „Śmiertelny pocałunek” – dramat
5.25 Teleshopping



7.00 Muzyczny VIP
7.30 TV4 Kropka pl. – magazyn
8.00 Muzyczne listy
8.50 S. „Lochy i smoki”
9.20 S. obycz. „Alvaro”
10.20 Łysi i Blondynki – reality show
11.20 „Akcja nad Berlinem” – serial akcji
12.20 S. krym. „Kojak”
13.20 S. fant. „Star Trek: Voyager 2”
14.15 TV4 Kropka pl. – magazyn
14.45 Muzyczny VIP
15.20 S. anim. „Eek! straganza”
15.45 Muzyczne listy
16.35 S. komed. „M. A. S. H.”
17.00 S. obycz. „Alvaro”

18.00 S. komed. „Przygody rodziny Addamsów 2”
18.30 Program publ.
18.45 Dziennik
19.00 Łysi i Blondynki – reality show
20.00 S. przyg. „Przygody Sindbada Żeglarza”
21.00 „Okup za nowożeńców” – thriller
22.50 Dziennik
23.02 Informacje sportowe
23.05 INFORmator gospodarczy – magazyn
23.15 Łysi i Blondynki – reality show
0.15 „Nieśmiertelny 2” – film fant.
2.25 X Łaski – program rozr.
2.55 Muzyczne listy
3.55 Strefa P – magazyn muz.



7.00 Kawa czy herbata
8.30 Telezakupy
9.00 Wiadomości
9.12 Pogoda
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.25 Kawa czy herbata
9.45 „Niezwykły przyjaciel” – film dla dzieci
10.10 Jedyneczka
10.35 Bajeczki Jedyneczki
10.45 S. anim. „Mysia”
11.00 S. „J. A. G Wojskowe Biuro Śledcze”
11.50 Telezakupy
12.10 „Co jest w czarnej skrzynce?” – film dok.
12.40 Unterwegs mit Susanne – nauka języka niemieckiego
13.00 Wiadomości
13.10 Agrobiznes – rolniczy program inform.
13.20 Kontrasty – świat, ludzie, pieniądze
13.25 Samo życie
13.45 „Klan” – telenowela
14.15 Spacer z dziadkiem
14.35 Telezakupy
14.50 Tajemnice armii
15.15 Kwadrans na kawę
15.35 Podróżnik
16.00 Wiadomości
16.10 Śledztwo w sprawie hałasu
16.35 Twarz w twarz z Europą
17.00 Rower Błażeja
17.30 S. „Moda na sukces”
18.00 Teleexpress
18.20 Gość Jedyńki
18.35 „Klan” – telenowela
19.05 Między nami
20.00 Wieczorynka
20.30 Wiadomości
20.57 Sport
21.03 Pogoda
21.10 „Obudzone sumienie” – film fab.
22.45 Kronika kryminalna (tylko dla dorosłych)
23.10 Oblicza mediów
23.30 Monitor Wiadomości
23.55 Sportowy flesz
24.00 „Anioły nocy” – film dok.
1.50 S. „Królestwo”

RTL 7

21.00

Wśród przyjaciół

Film kryminalny, USA 1993, reż. Rob Weiss, wyk. Patric McGaw, Mira Sorvino
Trzej przyjaciele – Andy, Billy i Trevor – dorastają na przedmieściach Nowego Jorku. Ponieważ ich rodzice nie są zamożni i nie mogą spełniać wszystkich zachcianek synów, chłopcy wydają pieniądze od szkolnych kolegów. Jako dorośli mężczyźni również nie rezygnują z przestępczej działalności, zajmując się handlem narkotykami. Pewnego dnia Trevor – złapany na gorącym uczynku – trafia na dwa lata do więzienia. Kiedy wychodzi na wolność, dowiaduje się, że jego dawni koledzy prowadzą narkotykowy interes.

BTV



20.40

Bratunek

Dramat, Irlandia 1998 reż. Eugene Brady, wyk. Pierce Brosnan
Rozgrywający się na tle pejzażu irlandzkiej wyspy subtelną dramatem można nazwać historią Romea i Julii schyłku XX wieku, tylko bez tragicznego końca.

RTR

23.45

Śmiertelny wyścig

Film fab., USA 1996, reż. Philippe More, wyk. Robert Taunsend, Olivier Gruner
Patrycja, szefowa firmy, wynajmuje człowieka o pseudonimie Jastrząb w celu uwolnienia swego pracownika, wziętego jako zakładnika. W toku operacji uwolnienia okazuje się, że porwanie zorganizowała sama Patrycja.

Firma „Joana” PKS Warszawa

Logo of J ANA
LINIA REGULARNA
WILNO - WARSZAWA - 21.30
WARSZAWA - WILNO - 19.30
codziennie
Zam. 141
Tł. 48 16 34
Twój wybór - pewny partner podróży!

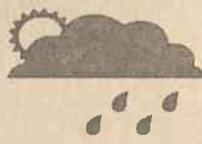
Zamieć

Dzisiaj na Litwie zachmurzenie z przejaśnieniami. Przelotne opady śniegu, zamieć. Wiatr północno-zachodni, 8 – 13 m/sek.

Temperatura w nocy 5 – 10 stopni mrozu, w dzień od -3 do +2 stopni.

W czwartek zamieć, gołoledź.

Temperatura w nocy do 5 stopni mrozu, w dzień od 1 do 4 stopni ciepła.



Wyniki losowania z dnia 19 11 2001

10 14 15 19 20 23 25 26 30 32
37 38 39 41 46 49 52 53 56 58



05 15 22 26 30 C

5 liczb + litera - 160814 Lt, 5 liczb - 20000 Lt,
4 liczby + litera - 500 Lt, 4 liczby - 100 Lt,
3 liczby + litera - 10 Lt, 3 liczby - 5 Lt,
2 liczby + litera - 2 Lt.

"Kurier Wileński" – w każdym polskim domu

Wydanie codzienne – indeks 0044

1 mies.

20 Lt

Dla inwalidów I i II grupy, emerytów
i mieszkańców wsi – indeks 0227

1 mies.

17 Lt

Wydanie magazynowe (24 strony) indeks 0172

1 mies.

5 Lt

"Kurier Wileński" można zaprenumerować
w każdym urzędzie pocztowym

Wydanie codzienne w księgarniach "Elephas" (Olandų 3), "Księgarnia na Rudnickiej" (Rudininkų 20).

Wydanie codzienne
w redakcji

1 mies.

14 Lt

1 mies.

13 Lt

Prenumerata dla czytelników w Polsce

wydanie codzienne

wydanie magazynowe

1 mies.

65 PLN

1 mies.

24 PLN

Konto bankowe: Bank Polska Kasa Opieki SA, I Oddział w Suwałkach,
nr. 12401848-07711160-2700-401112-001-0000,
VšĮ "Vilnijos žodis" z dopiskiem "prenumerata"

Prenumerata dla czytelników za granicą

wydanie codzienne

wydanie magazynowe

1 mies.

15 USD

1 mies.

6 USD

Konto bankowe: Lietuvos Žemės Ūkio Bankas,
Vilniaus skyrius, b/k 260101424, nr. 101700660, VšĮ "Vilnijos žodis"

O prenumeracie zagranicznej prosimy poinformować redakcję:
fax. 60 84 45, e-mail: kolport@kurierwileński.lt

FRIGO KRÓLOWA ŚNIEGU



UAB "KLION",
Vilnius, Birbynių 4a,
tel. 62 85 21
UAB "Demonta",
N.Vilnia, Linksmoji 5, tel. 67 24 57
www.klion.lt

godz. pracy:
Wt - Pt: 8.00 - 22.00
Pn / Sb: 8.00 - 21.00



DROBNE

Komputery. Remont i modernizacja. Udzielamy gwarancji. Konsultacje bezpłatne. Vilnius, Kauno 36-304, tel. /faks 33 04 20.

Kobieta poszukuje pracy w charakterze opiekunki dziecka. Tel. 79 36 74.

Specjalista kolegium międzynarodowego przy pomocy magii pomaga w rozwiązywaniu różnych problemów życiowych i pozbyciu się szkodliwych nawyków. Metoda regulowania podświadomości – 100 proc. Vilnius, tel. 49 69 32, 8 283 89403.

Poszukuję gospodyni do prowadzenia domu w Warszawie. Warunki bardzo dobre. Vilnius, tel. 44 37 71, 48 63 55 (wieczorem).

Kupię cielną krowę. Tel. 32 59 16.

Język litewski. Zwracać się we wtorki o godz. 16. Jasinskio 10A-12, tel. 8 287 73186.

Udzielam korepetycji z jęz. litewskiego. Przygotuję do egzaminów. Tel. 49 03 87, 8 289 84119.

Na komputerze drukuję teksty. Tel. 48 66 30.

Sprzedam akordeon „Weltmeister”, 96-basowy. Tel. 40 12 00.

Sprzedam 3-pokojowe mieszkanie w Ignalinie (59 m²). Vilnius, tel. 75 12 52.

Mężczyzna (45 lat, kat. B, C, D) poszukuje pracy. Tel. 67 09 20 (po godz. 18).

Magister teologii poszukuje dodatkowej pracy (jęz. polski). Vilnius, tel. 77 24 62.

Kobieta (wykształcenie wyższe, znajomość jęz. angielskiego, obsługa komputera, posiadająca samochód) poszukuje pracy korepetytora z angielskiego, gosposi, opiekunki dziecka. Vilnius, tel. 42 93 56, 8 280 96297.

Udzielam korepetycji z jęz. niemieckiego. Tłumaczę teksty. Vilnius, tel. 47 57 14.

Studentka magistrantka (filologia polska) poszukuje pracy. Tel. 8 286 65247.

Kobieta (37 lat, obsługa komputera, znajomość jęz. polskiego, rosyjskiego, litewskiego) poszukuje pracy. Tel. 61 21 94, 8 238 20489.

Sprzedam drwa na opał (brzozowe, olchowe, mieszane). Na zamówienie dostarczę na miejsce. Tel. 49 02 54, 8 289 84837.

Sprzedam 2-pokojowe mieszkanie w Podbrodziu (50 m²), 6700. Płonie. Tel. 8 217 53076, 8 217 53133.

Kupię stare książki, pocztówki, monety i banknoty (papierowe pieniądze). Tel. 32 80 93.

Kupię broń myśliwską. Tel. 62 63 71.

Odnawianie, produkcja oraz wstawianie drzwi, arkad i mebli do przedpokojów. Tel. 75 41 36, 8 289 48614, prosić Stanisława.

Odnawianie detali (wały przegubowe, piasty, mosty przednie i tylne) samochodów, traktorów, kombajnów, przyczep. Tel. /faks 32 42 92, tel. 32 53 30.

Produkujemy sosnowe drzwi plyninowe. Przywozimy i wstawiamy. Vilnius, tel. 38 50 41.

Naprawiamy obrabiarki do metali i drewna oraz inne urządzenia przemysłowe. Mamy duże doświadczenie pracy. Tel. 49 55 81, w godz. 18-22.

Pomagam w nauce uczniom klas początkowych. Tel. 8 280 973.

Korepetycje z jęz. polskiego. Tel. 8 280 973.

Szukam nauczyciela chemii (w jęz. polskim, 9 klasa). Tel. 26 71 27.

Kalendarium

* Środa (21. XI) jest 325 dniem 2001 roku. Do końca roku pozostało 40 dni.

* Znak Zodiaku – Skorpion.

* Imieniny: Alberta, Janusza, Konrada, Oliwiera.

* Wschód Słońca – 8.01, zachód – 16.08. Długość dnia 8 godzin 07 min.

* Księżyc. Nów – od 15 listopada.

KURS WALUT

Bank Litewski

Oficjalny kurs
na 21 listopada 2001 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.

Dolar USD	4,0000
UE euro	3,5324
Dolar australijski	2,0892
1000 rubli białoruskich	2,6076
Korona czeska	0,1066
Korona duńska	0,4745
Funt brytyjski	5,6684
Korona estońska	0,2257
100 jenów japońskich	3,2504
Dolar kanadyjski	2,5141
Łat lotewski	6,3796
Złoty polski	0,9726
Korona norweska	0,4457
Rubel rosyjski	0,1336
Korona szwedzka	0,3778
Frank szwajcarski	2,4231
100 tys. lir tureckich	2,7586
Griwna ukraińska	0,7567
100 forintów węgierskich	1,4145
10 tys. lei rumuńskich	1,2761

Ustalony kurs przeliczania euro i walut narodowych państw strefy euro

jednostki waluty narodowej
za 1 euro

0,7875664 funta irlandzkiego
13,7603 szylinga austriackiego
40,3399 franka belgijskiego
166,386 pesety hiszpańskiej
1936,27 lira włoskiego
40,3399 franka luksemburskiego
2,20371 guldena holenderskiego
200,482 eskudo portugalskiego
6,55957 franka francuskiego
5,94573 marki fińskiej
1,95583 marki niemieckiej

Stale kupujemy
konie i siano



Zwracać się.
tel. 32 03 60.8 299 92004
8 285 53045
codziennie (Zam. 292)

KUPON

BEZPŁATNEGO OGŁOSZENIA

Osobiste ogłoszenia (do 10 słów)
wydrukujemy nieodpłatnie

Wypełniony kupon prosimy przelać
na adres redakcji
z dopiskiem "Dział reklamy":
Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius

Tekst ogłoszenia _____

telefon, (kod miasta) _____

KURIER WILANSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILANSKI Birbynių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILANSKI

KURIER
WILANSKI

Redaktor naczelny
Zygmunt Zdanowicz

e-mail:
redaktor@kurierwileński.lt

tel. 60 84 44 fax. 60 84 45

Wydawca
VšĮ "Vilnijos žodis"
Dyrektor spółki
Roman Baranowski
(tel. 60 84 48)
Adres: Birbynių g. 4a
2030 Vilnius
Lietuvos Respublika
Indeks 0044. SL 322
ISSN 1392-0405
Druk UAB "KLION"

Krystyna Adamowicz, Aleksander Borowik — zastępcy redaktora naczelnego (tel. 60 84 46, 60 84 47). Zespół dziennikarzy: Helena Gładkowska — stolica, Danuta Kamilewicz — "Pocopotek", Paweł Kobak, Stanisław Tarasiewicz — polityka, Sabina Juchniewicz — zdrowie, Irena Litwin — praworządność, Andrzej Łakis — sport, Irena Mikulewicz — "Samo życie", Andrzej Pukszo — kultura, Julitta Tryk — gospodarka, Anna Bartoszewicz — "Na luzie" (tel. 60 84 46, 60 84 47, e-mail: redaktor@kurierwileński.lt).
Jadwiga Podmostko — korespondent na rej. wileński, Piotr Ryngiewicz — korespondent na rej. solecznicki, tel. 8 - 250 - 52780, Zenon Samulewicz — korespondent na rej. święciański, Alina Sobolewska — korespondent na rej. trocki, Krzysztof Szczepanik — korespondent na obwód kaliningradzki, Marian Paluszkiwicz — fotoreporter (tel. 60 84 48).
Wanda Zajączkowska — sekretarz redakcji, Marian Sipowicz — zastępcza sekretarza redakcji (e-mail: sekret@kurierwileński.lt). Walerian Butkiewicz, Roman Ostrouch, Lucja Stankevičiūtė — łamanie komputerowe (tel. 60 84 48), Zbigniew Markowicz — promocja (tel. 60 84 44), Dariusz Guszczka — reklama (tel. 60 84 44, e-mail: reklama@kurierwileński.lt), Roland Juchniewicz — kolportaż — prenumerata (tel. 60 84 44, e-mail: kolport@kurierwileński.lt).
Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzegamy sobie prawo skracania i adiacji tekstów nie zamówionych. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbieżne z opinią redakcji.

Dyżurny redaktor Sabina Juchniewicz